Jahrgang 98
Erscheint seit 1895

# AMTSBLATT
DER STADT WIEN

Einzelpreis: öS 12,–
Jahresabo: öS 350,–

Eröffnung des Kindergartenheimes des KH Floridsdorf durch Amtsf Stadtrat Dr Rieder
(Foto: Votava/PID)

Medieninhaber und Herausgeber: Stadt Wien – Presse- und Informationsdienst (MA 53), Rathaus, 3. Stiege, 1082 Wien.
Verleger, Anzeigenredaktion, Vertrieb, Abonnement: Gewista WerbegesmbH, Litfaßstr. 6, 1031 Wien, Telefon 79 5 97-30 DW.
Hersteller: Bohmann Druck und Verlag Gesellschaft m.b.H. & Co. KG., 1110 Wien, Leberstr. 122.
Textredaktion: Presse- und Informationsdienst, Telefon 4000-81027 DW, Telefax 400099/81027 DW.
Chefredakteurin: Bettina Hrdina, Presse- und Informationsdienst, Telefon 4000-81027 DW.

Verlags- und Herstellungsort Wien.

Aus Altpapier hergestellt

## In diesem Amtsblatt

**„Zwischen Reformbestrebungen und Konservativismus – Zur Geschichte der Lehrerbildung in Wien“**

**Wien trifft Maßnahmen für Spitalspersonal**

**„Artisten, Tiere, Attraktionen“ in der Wiener Stadthalle**

**Nr. 6**
**11. Februar 1993**

**Anzeigenannahme,** Postanschrift: 1031 Wien, Postfach 95, Telefon **79 5 97-30** DW, Telefax 79 89 200.
Abonnement- und Anzeigen-Zahlungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 200 708.
Einzahlungen für Pflichteinschaltungen: Zentralsparkassen-Konto: 696 202 605.

SICHERHEITSTÜREN
Saibel
KARMELITERGASSE 3 · 1020 WIEN
OBERE DONAUSTRASSE 97–99 · 1020 WIEN

ÖNORM-B-5338 GEPRÜFT! AUFSPERRDIENST – SOFORTSCHLÜSSELDIENST
Tresore, Hauptschlüsselanlagen – sämtliche Markensicherheitsschlösser – sämtliche Reparaturarbeiten in ganz Wien und Umgebung. Reparatur und Neumontage von Hausbriefanlagen.
21 Einsatzfahrzeuge davon 11 mit Funk
TAG und NACHT
TEL. 216 33 00
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

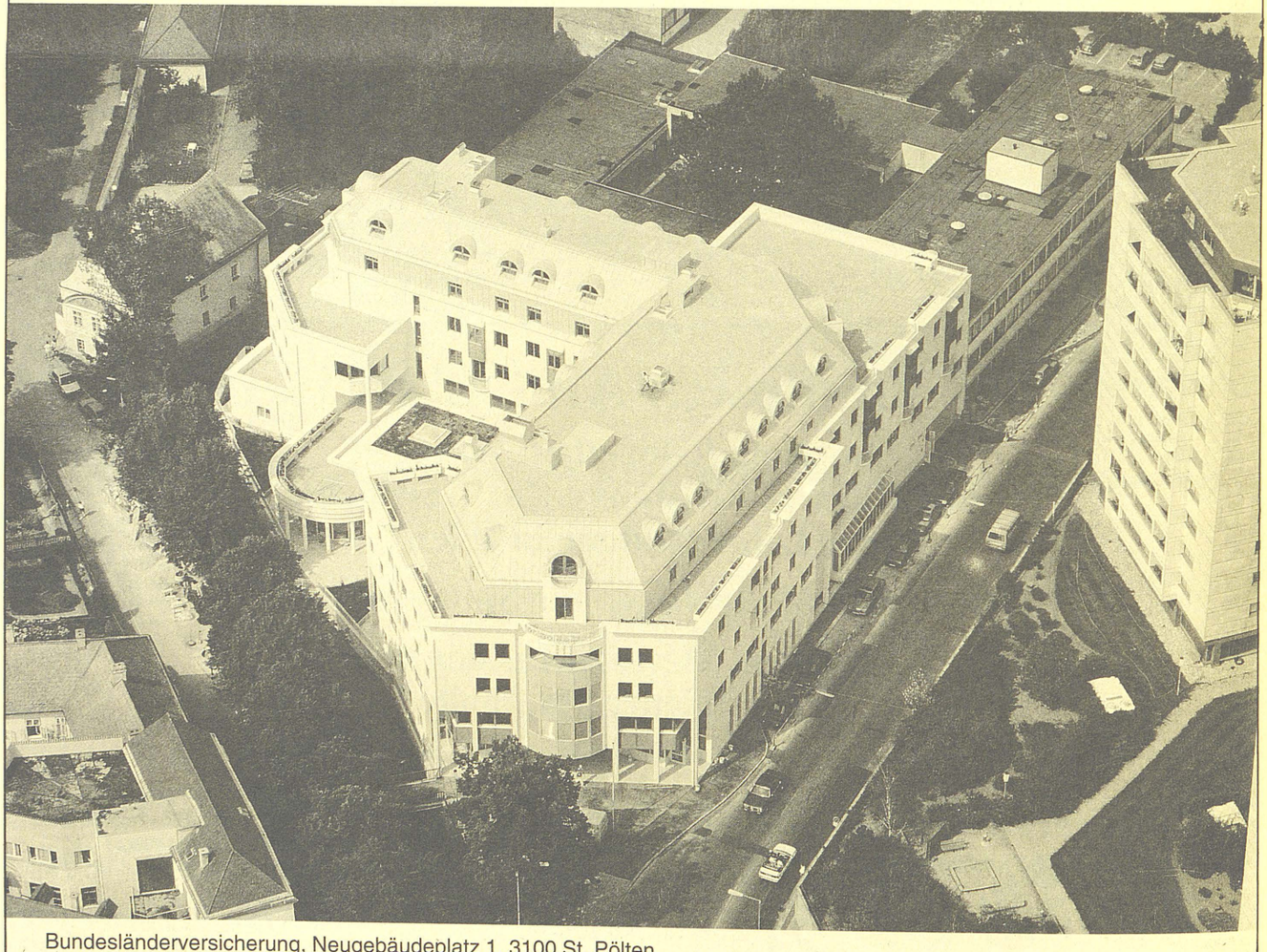
HOCHBAU
TIEFBAU

# JULIUS EBERHARDT

**Bau-Gesellschaft m. b. H.**

3100 St. Pölten, Hasnerstraße 4, Tel. 0 27 42 / 896-0
Fax Dw.4
1140 Wien, Zehetnergasse 6, Tel. 0 22 2 / 891 16-0
Fax 891 16-19

Wohnbau
öffentliche Bauten
Industriebau
Fertigteilbau
statische Sonderkonstruktionen
individueller Wohnungsbau
Bauberatung
U-Bahn-Bau



Bundesländerversicherung, Neugebäudeplatz 1, 3100 St. Pölten
GENERALUNTERNEHMER

## Ehrungen

Die Wiener Landesregierung beschloß in ihrer Sitzung am 2. Februar 1993 folgende Ehrungen:

Das Goldene Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhalten o Univ Prof Dr Heinz Carl *Bettelheim*, Obersenatsrat i R Hofrat Dr Karl *Foltinek*, Prof h c Jiaxian *Lu*, Univ Prof Dr Paul *Neurath*, der Vizepräsident des Dokumentationsarchivs des Österreichischen Widerstands Univ Doz Dr Herbert *Steiner* und der Präsident der Österreichischen Notariatskammer Notar Dr Georg *Weißmann*.

Das Silberne Ehrenzeichen für Verdienste um das Land Wien erhalten der Generaldirektor der Österreichischen Genossenschaft des landwirtschaftlichen Erwerbsgartenbaus Komm Rat Dkfm Karl *Nehammer* und die Schauspielerin Brigitte *Neumeister*.

Das Goldene Verdienstzeichen des Landes Wien erhalten Küchenchef Herbert *Hüpfel*, Pfarrer Josef *Metzger*, der Leiter des Museums der Gold- und Silberschmiede Direktor Prof Leopold *Rössler* und Mag DDr Hans Peter *Schachner*.

Das Silberne Verdienstzeichen des Landes Wien erhalten Vilma *Neumann* und Schuloberin i R Gertrud *Schenk*.

Die Einsatzmedaille des Landes Wien erhält Mario *Bruckner*.

Der Wiener Gemeinderat beschloß in seiner Sitzung am 22. Jänner 1993 folgende Ehrungen:

Die Ehrenmedaille der Bundeshauptstadt Wien in Gold erhalten Prof Paul *Flora*, Kammerschauspieler Wolfgang *Gasser*, Hofrat ao Univ Prof Dr Otto *Mazal*, Architekt Dipl Ing Franz *Requat*, Univ Prof Dr Walter *Thirring* und die Malerin Greta *Yppen*.

*

## Personelles

Der Wiener Stadtsenat beschloß in seiner Sitzung am 2. Februar 1993 folgende Beförderungen:

Obermagistratsrat Dkfm Raimund *Rockenbauer* (E-Werke) wird Senatsrat.

Die Stadtbauräte Dipl Ing Mag Dr Wolfgang *Sengelim* (MA 21) und Dipl Ing Werner *Spitzl* (E-Werke) werden Oberstadtbauräte.

Die Technischen Amtsräte Ing Ferdinand *Klasz* (MD-BD-U) und Ing Ferdinand *Sedlecky* (E-Werke) werden Technische Oberamtsräte.

Die Amtsräte Johanna *Haimböck* (MA 4, Ref 5) und Walter *Taborsky* (MD-BD) werden Oberamtsräte.

SPENGLEREI
SCHWARZDECKUNGEN
LÜFTUNGSBAU
Kontrahent der Stadt Wien
Karl Zwölfer
2351 Wiener Neudorf, Hauptstraße 31
Tel. 0 22 36 / 61 6 72 FAX 0 22 36 / 64 7 09

# Inhaltsübersicht

„Zwischen Reformbestrebungen und Konservativismus – Zur Geschichte der Lehrerbildung in Wien“ ..... 4
Wien trifft Maßnahmen für Spitalspersonal ..... 4
„Artisten, Tiere, Attraktionen“ in der Wiener Stadthalle ..... 5
Gewerbeanmeldungen vom 18. bis 22. 1. 1993 ..... 6
Konzessionserteilungen vom 18. bis 22. 1. 1993 ..... 7
Bauansuchen vom 17. bis 23. 1. 1993 ..... 9
Konzessionsprüfung ..... 26
Postenausschreibungen ..... 27 bis 29, 33
Wahlkundmachung über die Wahlen in die Ärztekammer für Wien 1993 ..... 32
Kundmachung über die Auflegung der Wählerlisten ..... 33
Krankenpflegeschule; Aufnahmeansuchen ..... 34
Landesgesetzblatt ..... 46
Entschließung des Bürgermeisters, mit der die Entschließung, betreffend die Übertragung der Zuständigkeit zur Aufnahme und zur Zuweisung bestimmter Gruppen von Bediensteten, geändert wird ..... 46
Gemeinderatsausschuß Kultur vom 10. 9. 1992 ..... 48
Gemeinderatsausschuß Kultur vom 8. 10. 1992 ..... 51
Vergabe von Leistungen ..... 29, 31, 35, 36, 37, 38, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 54

## Textnachweis

Die Texte auf den Seiten 4 und 5 wurden der „Rathaus-Korrespondenz“ entnommen.

REITERER
Gesellschaft m. b. H.
Sand- und Betonschotter – Erzeugung von normgeprüftem Sand + Zustellung
Kelleraushub, Künetten graben, Baumaschinen- und Containerverleih
Büro: Telefon 0 26 22/23 6 31 und 23 9 92-0, Telefax 23 992 23, Bad Fischau-Brunn
Werk Theresienfeld: 0 26 22/71 8 08
Werk (Bestellung): Telefon 0 26 39/25 16

KARNER BAU
BAUUNTERNEHMEN
Perfektastraße 28, A - 1233 Wien
Tel: 0222-67 32 67-0 Fax:0222/67 32 67-25

**Stadtpflasterermeister und Transportunternehmer**

**Peter Hennig-Skok**

Ges. m. b. H. & Co. KG

**1160 Wien, Lorenz-Mandl-Gasse 26/11**
**Telefon 95 75 96**

übernimmt sämtliche Pflasterungsarbeiten
KLEINSTEINE · NATURSTEINE

**Kontrahent der Gemeinde Wien**

m. Schneider
Gesellschaft für Schaltgerätebau und Elektroinstallationen
Komplettes NH-Sicherungsmaterial
Licht- und Kraftinstallationen,
Freileitungsbau,
Kabelverlegungen
A-1160 Wien, Lienfeldergasse 31-33,
Telefon 46 16 74, FAX 46 16 74 34
KONTRAHENT DER STADT WIEN

2512 Oeynhausen, Süddruckgasse 26
Telefon: 0 22 52 / 815 88
Fax: 0 22 52 / 815 86

**6. Bezirk:**

„Cafe Amerling" Failer Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeehauses, Amerlingstraße 15.

**7. Bezirk:**

Hellrein Reinigungsdienst Gesellschaft mbH, Überlassung von Arbeitskräften, Lindengasse 47.

**9. Bezirk:**

Hausverwaltung Franziska Pravda Nachfolger KG, Immobilienverwaltung, D'Orsay-Gasse 1/8. – Hotel Mozart Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Hotels, Nordbergstraße 4. – Montage- und Installationstechnik Gesellschaft mbH, Gas- und Wasserleitungsinstallation, Pramergasse 10. – Rohringer Monika, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeerestaurants, Liechtensteinstraße 82.

**10. Bezirk:**

Hauswirth Angela, Taxigewerbe, Laxenburger Straße 94/11/6.

**12. Bezirk:**

Hüsejin Ergin Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Biedermanngasse 33. – Rupri Handelsgesellschaft mbH, Baumeister, Schönbrunner Straße 163. – Woldrich Werner, Taxigewerbe, Koflergasse 26/20.

**14. Bezirk:**

Bujle Brigitte, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Hütteldorfer Straße 130A. – Krejakovic D. Gesellschaft mbH, Taxigewerbe, beschränkt auf die Verwendung eines Personankraftwagens, erweitert auf die Verwendung von zwei Personenkraftwagen, Missindorfstraße 26/6.

**15. Bezirk:**

IMMOCHAN Immobilienhandels- und Verwertungsgesellschaft mbH, Bauträger, Hütteldorfer Straße 6/11. – IMMOCHAN Immobilienhandels- und Verwertungsgesellschaft mbH, Immobilienmakler, Hütteldorfer Straße 6/11. – Jozi & Mirferdows Gesellschaft mbH, Taxigewerbe, Reithofferplatz 14/19. – Lam & Huang Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Restaurants, Märzstraße 29. – Ogunbode Sunday Adewuyi, Taxigewerbe, beschränkt auf die Verwendung eines Personenkraftwagens, erweitert auf die Verwendung von drei Personenkraftwagen, Sturzgasse 31/1/4. – PERFECT Baugesellschaft mbH, Baumeister, Linke Wienzeile 276/10. – Negm & Abd El Galil Gesellschaft mbH, Taxigewerbe, Sturzgasse 28/27. – Staringer Christian Gesellschaft mbH, Baumeister, Haidmannsgasse 1.

**16. Bezirk:**

Flamingo Barbetriebsgesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart einer Bar, Lerchenfelder Gürtel 31.

**17. Bezirk:**

Tu Fengzhu & Co Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Restaurants, Hernalser Hauptstraße 165. – Zajss Handelsgesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Espressos, Leopold-Ernst-Gasse 26.

**18. Bezirk:**

Telka Miroslaw, Taxigewerbe, Schulgasse 60/18.

**21. Bezirk:**

DMV-Bau-Gesellschaft mbH, Baumeister, Morsegasse 1. – Fil Ali & Co Gesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Gasthauses, Brünner Straße 34–38/14/3.

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**PLANUNG – ERZEUGUNG – MONTAGE – WARTUNG**

Kittlose Systemverglasungen
Acryl-Lichtkuppeln und Lichtbänder
Brandrauchentlüftungseinrichtungen
Lüftungsanlagen

**Eberspächer . . . alles aus einer Hand**

1232 WIEN, RICHARD-STRAUSS-STRASSE 4
TEL. (0 22 2) 616 16 46, FAX (0 22 2) 616 16 46-42

**23. Bezirk:**

Blaguss Reisen Gesellschaft mbH, Taxigewerbe, Richard-Strauß-Straße 32. – Gastroport Handelsgesellschaft mbH, Gastgewerbe in der Betriebsart eines Kaffeehauses, Traviatagasse 35. – Scheiböck Gesellschaft mbH, Taxigewerbe, Anton-Baumgartner-Straße 44A/6/9/93.

# Bauansuchen

eingelangt in der Zeit vom 17. bis 23. Jänner 1993

## Neu-, Um- und Zubauten und sonstige bauliche Veränderungen

**1. Bezirk:** Bauernmarkt 6, Wohnungszusammenlegung, Dkfm Rudolf Vock, im Hause. Planverfasser: PAG Consult, 4, Prinz-Eugen-Straße 18, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Färbergasse 4, Selbstfahreraufzug, Erste Allgemeine Versicherungs-AG, 1, Landskrongasse 1. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Färbergasse 8, bauliche Änderungen – Erdgeschoß, Nema Gastronomiebetrieb GesmbH, 19, Döblinger Gürtel 8. Planverfasser und Bauführer: Hammer & Dobler GesmbH, 14, Lorenz-Weiß-Gasse 10.

Hohenstaufengasse 2, Umbauarbeiten, Pelikan GesmbH, Malerei – Anstrich – Fassade, 7, Seidengasse 4. Planverfasser: Arch Alfred Nürnberger, 15, Pfeiffergasse 2, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Johannesgasse 7, Dachgeschoßausbau, Hausverwaltung Emma Neufeldt-Schoeller, im Hause. Planverfasser: Franz Demblin-Ville-canon, 4, Brahmsplatz 7, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Judengasse 11, bauliche Änderungen, Ingrid Tüyeni, 8, Florianigasse 44. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Wolfgang Töpfer GesmbH, 18, Schafberggasse 11.

Kärntner Straße 41, bauliche Änderungen, Casinos Austria AG, 1, Dr-Karl-Lueger-Ring 14. Planverfasser: Liselotte Peretti, 12, Kiningergasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Oppolzergasse 6, Selbstfahreraufzug, Ig Immobilien GesmbH, 1, Hohenstaufengasse 7. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Hamberger BaugesmbH, 23, Perchtoldsdorfer Straße 15–19.

Schottengasse 6–8, Umbauarbeiten im Keller, Creditanstalt Bankverein, Abt Bauprojekte, 9, Julius-Tandler-Platz 3. Planverfasser: Arch Hannes Roller, 21, Wenhartgasse 6, Bauführer: Universale-Bau AG, 1, Renngasse 6–8.

Schwarzenbergplatz 15, bauliche Abänderungen, Arch Stefan Passini, 8, Josefstädter Straße 79/1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wildpretmarkt 5, Kleinlastenaufzug, Hausgemeinschaft Gerda Gschwend & Eva Morain, im Hause. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: Universale Bau AG, 1, Renngasse 6–8.

**2. Bezirk:** Adambergergasse 3, bauliche Abänderung, Realkanzlei Dr M. Steinbrecher, 1, Freyung 6/4. Planverfasser und Bauführer: I. Schmid BaugesmbH, 17, Dornbacher Straße 32.

Große Schiffgasse 12, 2 Selbstfahreraufzüge, Öst Studentenförderungsstiftung, 1, Führichgasse 10. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282, Bauführer: Universale Bau AG, 1, Renngasse 6–8.

Lassallestraße, 11 Selbstfahreraufzüge, A2 Bauträger Immob Verwertungs- & Vermietungs GesmbH, 1, Rotenturmstraße 5–9. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25, Bauführer: Arge Verwaltungsgebäude A2 Lassallestraße, 3, Ungargasse 59–61.

Miesbachgasse 14, bauliche Abänderung, Immobilienverw Gotthard Kluger, 4, Favoritenstraße 10. Planverfasser und Bauführer: BU Josef Karner GesmbH, 11, Simmeringer Hauptstraße 136–140/1.

Rembrandtstraße 24, Lokalerweiterung, Bayazit GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Schubert BaugesmbH, 3100 Sankt Pölten, Spratzerner Kirchenweg 86.

Rembrandtstraße 34/1, KFZ-Stellplätze, GV Dr Elisabeth Axmann, 1, Krugerstraße 18. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Taborstraße 83, bauliche Abänderung, Winfried Gallhuber, 3, Gestettengasse 23. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Untere Augartenstraße 26, Selbstfahreraufzug, Kurt Kreissl, 1, Vorlaufstraße 5. Planverfasser: Wilhelm Semann, 23, Gorskistraße 17, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

FOIT
STAHLBAU GESELLSCHAFT M.B.H.
METALLBAU BRANDSCHUTZ
1120 WIEN TELEFON 813 03 50-54 (Serie)
ANTON-SCHARFF-GASSE 7–9 · FAX 813 03 50 79 · FS 1-34999

RUDOLF JIRKA
Bau- und Möbeltischlerei · Geschäftseinrichtungen · Stiegen- und Portalbau · Sägewerk Mühlbach, NÖ.
KONTRAHENT DER STADT WIEN
1160 WIEN, NEUMAYRG. 4, Tel. 95 91 59, 492 09 58, FAX: 92 46 22

H. HAIDINGER
Behördlich konzessionierter
Gas-, Heizungs-, Wasserinstallateur
1050 Wien, Jahngasse 36, Tel. 54 44 30 oder 54 44 41
KONTRAHENT DER STADT WIEN

ELEKTRO
Installationen · Handel · Blitzschutz · Hochspannung
ING. EGERMANN Ges. m. b. H.
1020 Wien, Franzensbrückenstraße 26
Telefon 214 41 48
KONTRAHENT DER STADT WIEN

BAUMEISTER
TESCH-BAU
GES.M.B.H.
1060 WIEN
MITTELGASSE 11
TEL. 596 27 56

HOLZBAUWERK
ING. JOSEF GATTRINGER
3270 SCHEIBBS, STRUDENZEILE 5, Tel. 0 74 82 / 424 11-0, Fax 0 74 82 / 424 11-1
SÄGEWERK
ZIMMEREI
HOBELWERK
FUSSBÖDEN

Rafetseder
Tischlerei KG
Bau-, Portal- und Möbeltischlerei, Parkettverlegung – Schleifen – Versiegeln
1150 Wien, Goldschlagstraße 47,
Tel. 92 45 15, 95 41 33, FAX 95 45 76

HANS WIMMER & SOHN
Ges.m.b.H.
HOCH-, TIEF- und STAHLBETONBAU
1228 WIEN,
Eßlinger Hauptstr. 34,
Telefon 0 22 2 / 22 41 66,
22 03 36 + 22 73 35
Fax DW 20

**EISMAYR GES. M. B. H.**
Gas-, Wasser-, Heizungsinstallationen
1070 Wien, Burggasse 98, Tel. 93 64 72, 93 64 74, FAX 526 71 26 KONTRAHENT DER STADT WIEN

**FRANZ SCHÖDEL**
Stadtpflasterermeister – Erdarbeiten, Deichgräber
**1210 Wien, Jedlersdorfer Straße 288**
**Telefon 39 85 06**
KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN

JS STAHLBAU
**JUNASEK Ges.m.b.H.**
55 Jahre
STAHLBAU – SCHLOSSEREI
1030 WIEN, HOHLWEGGASSE 38/12
TELEFON: 78 55 71, FAX: 799 13 61
SEIT 55 JAHREN KONTRAHENT DER STADT WIEN

JST
*Ing. Josef Stimakovits* Bau-, Transport-, Lieferbeton Ges. m. b. H.
**7350 Oberpullendorf, Fasangasse 2, Tel. 0 26 12 / 23 72, 25 48,** KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

**RITZAL & LECHNITZ METALL · KONSTRUKTIONEN**
GESELLSCHAFT M.B.H., 7011 SIEGENDORF, GEWERBEZONE OST 27, TEL. 02687/22 34, FAX 02687/22 37
KONTRAHENT DER STADT WIEN

**JOSEF URBAN Ges.m.b.H.**
ELEKTROINSTALLATIONEN
1234 WIEN-SIEBENHIRTEN, KETZERGASSE 78, TEL. 69 11 51
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Seit 1905
**Hoch- und Tiefbau**
**Pichler & Co. Ges. m. b. H.**
**Spezial-Althausfassadenrenovierungen**
1180 Wien, Staudgasse 84, Tel. 47 34 97, 47 39 654
KONTRAHENT DER STADT WIEN

**REINPRECHT**
GES.M.B.H.
A-8130 Frohnleiten, Tel. 0 31 26/23 53, Fax DW 20
LIEFERANT DER STADT WIEN
**FENSTER**
**TÜREN**
**MÖBEL**

TROGES
**TROGES Ges.m.b.H.**
1222 Wien, Puchgasse 3 · Tel. 25 16 27 Serie
Telex 13/6235 · Fax 253234
**Lüftungs- und Klimakomponenten**
• Airset-Kastengeräte • Lüftungskanäle und -rohre sowie Zubehörteile
• Flächenlüftung – System Pagula – für die Entlüftung von Küchen

ASPHALTUNTERNEHMUNG
**RAIMUND GUCKLER**
**BAUUNTERNEHMUNG GES. M. B. H.**
Asphaltierungen, Isolierungen, Straßenbau / Schwarzdecken
1100 Wien, Ludwig-von-Höhnel-Gasse 11–15 Telefon 0 22 2 / 68 13 01 Serie
**WIEN – NIEDERÖSTERREICH**
2444 Seibersdorf/Leitha Telefon 0 22 55 / 417

**Rudolf Jeschko GmbH**
Bauspenglerei – Schwarzdeckerei – Isolierung
**1020 Wien, Stuwerstr. 6,** Tel. u. Fax 218 02 27
**Lagerplatz:**
Gerasdorf-Föhrenhain, NÖ., Brünner Str. 66–68
KONTRAHENT DER STADT WIEN
SPENGLER MEISTERBETRIEB

**Ing. W. P. Handler** BAUGESELLSCHAFT M. B. H.
**Bau- und Zimmermeister – Silobauten**
**2860 KIRCHSCHLAG**
**Wehrgasse 3 · Telefon 0 26 46 / 22 78 und 22 79 · Fax 33**
KONTRAHENT DER STADT WIEN

FRANZ BOCK'S NACHF
ING. EVA & KARL SCHINDLER
GESELLSCHAFT MBH
BAUUNTERNEHMUNG
1153 WIEN, ANSCHÜTZGASSE 1
TELEFON (0 22 2) 891 91-0, FAX (0 22 2) 891 91/419
KONTRAHENT DER WIENER E-WERKE

**ERNST WISGRILL** GES. M. B. H.
TRANSPORTUNTERNEHMEN
SCHUTT- u. SPERRMÜLLABFUHR – MULDEN- u. CONTAINERDIENST – LKW mit LADEKRAN von 7–22 m/t
KONTRAHENT
ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN
**1030 WIEN, LEONHARDG. 13 / TEL. 713 51 31, 712 31 04**
**FAX 712 96 34**

Untere Augartenstraße 36, Dachgeschoßausbau, Allmassi Bau- und Liegenschaftsverwertungsgesmbh, 7, Siebensterngasse 39. Planverfasser: Sana Handelsgesmbh, 7, Siebensterngasse 39, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wohlmutstraße 20, bauliche Abänderung, Immobilienverwaltung Antoni-Kahrer, 2, Ferdinandstraße 8/2. Planverfasser und Bauführer: Stbmst A. Millik & Neffe, 16, Ottakringer Straße 141.

**3. Bezirk:** Aspangstraße 29, Hauskanal, C & S Immobilien Anlagen AG, 1, Opernring 17. Planverfasser: Arch Dipl Ing Silvia Treitl, 13, Wenzgasse 4. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Gerlgasse 12–14/1, Zubau von Aufzügen, Stiegen 2 und 5, MA 27. Planverfasser: Arch Dipl Ing Rudolf Lamprecht, 8, Zeltgasse 12. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Landstraßer Gürtel 35, bauliche Änderungen, Adelheid Granitz, 3, Aspangstraße 51. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Erich Prakesch, 3500 Krems, Schmelzgasse 7.

Pfefferhofgasse 4, bauliche Änderungen, Arshia Bakhshandeh, 6, Otto-Bauer-Gasse 24. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Rudolf Schneider GesmbH, 3, Ölzeltgasse 1.

Reisnerstraße 15, Dachgeschoßwohnung, Lily Reitlinger, 3291 Kienberg bei Gaming. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Reisnerstraße 33, Dachgeschoßausbau, Dr Dieter Natlacen, 3, Schwarzenbergplatz 7. Planverfasser: Arch Dipl Ing Miklos Karacsonyi, 3, Mohsgasse 2. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Traungasse 1, bauliche Änderungen, Andreas und Katalin Praxmarer, 3400 Klosterneuburg, Hauptstraße 61. Planverfasser und Bauführer: Ing Raimund Jama Baubetriebsgesmbh, 3400 Klosterneuburg, Südtiroler Weg 5.

Zaunergasse 1–3/1, 4 Selbstfahreraufzüge, Palais Fanto Verwaltungsgesmbh, 1, Schottengasse 6–8. Planverfasser: Dkfm Helmut Rauscher GesmbH, 10, Moselgasse 28. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Arsenal, 2 Selbstfahreraufzüge, Bundesbaudirektion für Wien, NÖ und Bgld, 3, Hetzgasse 2. Planverfasser: Köberl Haushahn GesmbH, 12, Schönbrunner Straße 213–215. Bauführer: Beton & Monierbau GesmbH, 23, Lemböckgasse 59.

**4. Bezirk:** Argentinierstraße 40, Dachgeschoßausbau, Dr Erich Gibel, 18, Felix-Dahn-Straße 2/A. Planverfasser: Arch Dipl Ing Konrad Holzknecht, 4, Plößlgasse 4. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schäffergasse 3, diverse Umbauarbeiten, MA 26. Planverfasser: MA 19. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Viktorgasse 2, Hauseinfahrt, nachträgliche Bewilligung, Apostolische Nuntiatur in Österreich, 4, Theresianumgasse 31. Planverfasser: Pichler & Co GesmbH, 18, Staudgasse 84. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**5. Bezirk:** Einsiedlergasse 6/1, Gestaltung der neuerworbenen Räume, Pfarre Zur Auferstehung Christi, 5, Embelgasse 3. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Reinhart Eisler GesmbH, 2100 Korneuburg, Stockerauer Straße 22.

**6. Bezirk:** Capistrangasse 4, bauliche Änderungen, Entfernen der Treppe, Gebäudeverwaltung Frieda Rustler, 15, Mariahilfer Straße 196. Planverfasser und Bauführer: Ausbau BaugesmbH und Co KG, 15, Lehnergasse 1.

Mariahilfer Straße 105/1, bauliche Änderungen, Fluchtweg, Eco Invest VermögensverwaltungsgesmbH KG, 9020 Klagenfurt, Völkermarkter Ring 1. Planverfasser: Dipl Ing Wilfried Schermann, 1, Babenbergerstraße 9/16. Bauführer: Hofman & Maculan Bauaktiengesellschaft, 3, Ungargasse 59–61.

**7. Bezirk:** Burggasse 121, bauliche Änderungen, Mauerabbruch, Ludwig Baranow, im Hause. Planverfasser: Piri BaugesmbH, 2, Obermüllnerstraße 11. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lerchenfelder Gürtel 18, bauliche Änderungen, Dachbodenausbau, Arch Dipl Ing Adolf Wohanka, 6, Mollardgasse 20/2. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lindengasse 4, bauliche Änderungen, Di-Ho Gaststättenbetriebsgesmbh, im Hause. Planverfasser: Viart GesmbH, 14, Linzer Straße 198–200. Bauführer: Bmst Leopold Zeiler, 21, Carabelligasse 5/1.

Mariahilfer Straße 38–40, 2 Fahrtreppen, A. Gerngross Kaufhaus-AG, 21, Franz-Jonas-Platz 3. Planverfasser: Kone Sowitsch AG, 23, Forchheimergasse 34. Bauführer: Walter Ruck GesmbH, 11, Wildpretstraße 118.

Stiftgasse 21, bauliche Änderungen, Badeinbau, Gebäudeverwaltung Frieda Rustler, 15, Mariahilfer Straße 196. Planverfasser und Bauführer: Ausbau BaugesmbH und Co KG, 15, Lehnergasse 1.

**8. Bezirk:** Auerspergstraße 1, bauliche Änderungen, RP – Baumanagement GesmbH, 9, Schlickgasse 3. Planverfasser: Liselotte Peretti, 12, Kininggergasse 4. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Laudongasse 37, Satellitenanlage, Wolfgang Kaufmann, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lenaugasse 17, Lifteinbau, Arch Dipl Ing Adelio Espinosa, 5, Franzensgasse 7–9. Planverfasser: Dipl Ing Adelio Espinosa, 5, Franzensgasse 7–9. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lerchenfelder Straße 124–126/1, Wohnungszusammenlegung, Bundesländer Versicherungsanstalt, 2, Praterstraße 1–7. Planverfasser und Bauführer: Stbmst Franz Böhm, 8, Lange Gasse 65.

**9. Bezirk:** Grünentorgasse 19A, Badeinbauten, Dipl Ing Friedolin Hietel, 19, Straßergasse 21. Planverfasser und Bauführer: Votiv-Realitäten BaugesmbH, 9, Schwarzspanierstraße 16.

Lazarettgasse 30, Wohnungsumbau, Herta Nuske, 1, Nibelungengasse 7. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Mariannengasse 13, Dachgeschoßausbau, ASAV Liegenschaften und Anlagen GesmbH, 3, Untere Viaduktgasse 55. Planverfasser: Haus-Bau GesmbH & Co KG, 3, Untere Viaduktgasse 55. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Marktgasse 21–23, bauliche Änderungen, Heidelinde Svoboda, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

pamina
TISCHLER-MEISTER **HANS ECKER** Einrichtung und Ausstattung:
**Die Wohnung — komplett aus einer Hand**
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN
**A-7350 Oberpullendorf, Hauptplatz 8,** Tel. 0 26 12/21 66
Tischlerei: **A-7321 Raiding, Kirchengasse 6,** Tel. 0 26 19/74 68

Sanitär- und Heizungsinstallationen · ROHRLEITUNGSBAU
**A. Cernik & Söhne OHG**
1030 Wien, Fasangasse 38 · Telefon 78 33 22, FAX DW 17
KONTRAHENT DER STADT WIEN
cernik & söhne

# JOHANN STIPPL Ges.m.b.H.

FENSTER UND TÜREN

1222 WIEN, KAGRANER PLATZ 8, TEL. 23 11 01
FAX: 23 51 31

G. HINTEREGGER & SÖHNE
BAUGESELLSCHAFT M. B. H., SALZBURG
MITGLIED DER VEREINIGUNG INDUSTRIELLER BAUUNTERNEHMUNGEN ÖSTERREICHS

**HOCHBAU – ALTHAUSSANIERUNGEN – TIEFBAU**
**BETON- UND STAHLBETONBAU**
**STOLLEN- UND STRASSENBAU**
**INDUSTRIE- UND WASSERKRAFTANLAGEN**

Zentralbüro, Lagerplatz und Werkstätte:
**5021 Salzburg, Bergerbräuhofstraße 27,** Postfach 178, Telefon 0 66 2 / 88 9 80-0, Fax 0 66 2 / 88 9 80/30

Zweigniederlassungen:
**1220 Wien, Baranygasse 7,** Telefon 22 15 37–39, FS 135902, Telefax 22 15 37-13
**8712 Niklasdorf,** Telefon 81 3 84, FS 3342

TIEFROHRLEITUNGSBAU
INDUSTRIE-ROHRLEITUNGSBAU
APPARATE- UND BEHÄLTERBAU
WASSERAUFBEREITUNG
HEIZUNG, LÜFTUNG, KLIMA, SANITÄR
UMWELTTECHNIK

**V A M**

G. RUMPEL AG
100 JAHRE
ERFAHRUNG IM ROHRLEITUNGSBAU
1887 1987

STAATLICHE AUSZEICHNUNG

VOEST-ALPINE-MONTAGE
GES. M. B. H.
A-1015 WIEN I, SEILERSTÄTTE 16
TEL. 0 22 2 / 512 15 74 △, FAX: 18
TELEX 111429 vam a

Türkenstraße 17, Wohnungsumbau, Dipl Ing Gerhard Merckens, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Wolfgang Ullrich, 2384 Breitenfurt, Eichengasse 8. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Währinger Straße 39, Adaptierung eines Archivs in Büroräumen, MA 26. Planverfasser: MA 19. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**10. Bezirk:** Braunspergengasse 28, Badeinbau, Franz Mayrhofer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Zwettler BaugesmbH, 3107 Sankt Pölten/Viehofen, Austinstraße 34–45.

Grenzackerstraße 16, Prüfbox, Österr Automobil-, Motorrad- und Touring Club, 1, Schubertring 1–3. Planverfasser: Arch Mag Ing Johann Heid, 2345 Brunn am Gebirge, Kesslerweg 31. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Inzersdorfer Straße 65, Wohnhaus, Alca-Bau GesmbH, 2, Untere Augartenstraße 36. Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Alaa Abouelenin, 2, Untere Augartenstraße 36. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kundratstraße 3, Dachgeschoß Pavillon G3, Errichtung einer BEV-Anlage, Krankenanstaltenverbund-Generaldirektion, 1, Schottenring 25. Planverfasser: MA 19. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Laxenburger Straße 151, bauliche Abänderungen, Beiersdorf GesmbH, im Hause. Planverfasser: Ing Mag arch Sepp Müller, 14, Hadikgasse 150. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Leebgasse 44, Dachstuhlsanierung (nachträglich), Creativ Bau Ing Franz Gabriel GesmbH, 15, Lehnergasse 6. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Neilreichgasse, unterirdische Garage, Bauteil III, Familie Gemeinn Wohn- und Siedlungsgen reg GenmbH, 7, Lindengasse 55. Planverfasser: Ing Kühlböck GesmbH, 13, Trauttmansdorffgasse 26. Bauführer: Dipl Ing Hugo Durst KG, 1, Postgasse 16.

Quellenstraße 29, bauliche Abänderungen, Alfred Weber, 19, Rodlergasse 11. Planverfasser und Bauführer: Sour Bau GesmbH, 15, Gernotgasse 5.

Randhartingergasse 4, Selbstfahreraufzug, Dr Herbert Huber, 3430 Tulln, Kerschbaumergasse 3. Planverfasser: Rudolf Vosicky GesmbH, 11, Hauffgasse 24. Bauführer: Ing Richard Lugner, 15, Gablenzgasse 11/3.

Senefeldergasse 65, bauliche Abänderungen, Gamma-Bau, 10, Siccardsburggasse 54. Planverfasser: Gamma-Bau, 10, Siccardsburggasse 54. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Wienerbergstraße 11, 2 Selbstfahreraufzüge, Bauteile C & D Errichtungsgesmbh, im Hause. Planverfasser: Schindler Aufzüge und Fahrtreppen AG, 10, Wienerbergstraße 21–25. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Murbangasse, Trafostation, Buchbinderei Papyrus GesmbH, 5, Siebenbrunnengasse 21. Planverfasser: Alfred Trepka GesmbH & Co KG, 3200 Obergrafendorf, Bahnhofallee 2. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Wilhelmshöhe, Parzelle A, Kanalanschluß, Renate Scheidl, 10, Ludwig-von-Höhnel-Gasse 9/A. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

Kleingartenanlage Wilhelmshöhe, Parzelle 55, Kanalanschluß, Johann Schlagbauer, 23, Altmannsdorfer Straße 197A/12. Planverfasser und Bauführer: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45.

Kleingartenanlage Wilhelmshöhe, Parzelle 70, Kanalanschluß, Franz Kraus, 10, Troststraße 20–30/1. Planverfasser: Mattausch GesmbH, 23, Willergasse 45. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Am Johannesberg, Klimaanlage im Betriebsgebäude, Österr Elektrizitätswirtschafts AG, 1, Am Hof 6–6A. Planverfasser: Siemens-Grk GesmbH, 8510 Fürth, Bahnhofstraße 7. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**11. Bezirk:** Dopplergasse 8, bauliche Änderungen, Michaela Bernglau, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Stbmst Franz Hauer OHG Nfg Leopold Mair, 10, Reumannplatz 19.

Gadnergasse, Garage, Dr Richard Auermüller, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Josef Karner GesmbH, 11, Simmeringer Hauptstraße 136–140/1.

Kölgengasse 25, bauliche Änderungen, Kanal, Peter Forgacs, 1, Krugerstraße 17. Planverfasser und Bauführer: Bau Invest GesmbH, 1, Krugerstraße 17.

Lorystraße 40–42/1, bauliche Änderungen, Claudia Tomann, im Hause. Planverfasser: Ing Helmut Appel, 18, Währinger Gürtel 41. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Römersthalgasse 3, Außenwand-Dachwasserabfallröhre, Immobilienverwaltung Karl Rumplik, 3, Rennweg 33A. Planverfasser und Bauführer: Stbmst Dipl Ing Herbert Lorenz GesmbH & Co KG, 1, Weihburggasse 10–12.

Simmeringer Hauptstraße 55–57, Umbau, DM-Drogerie Markt GesmbH, 5020 Salzburg, Kleßheimer Allee 45. Planverfasser: Loistl Planung, 2700 Wiener Neustadt, Fischbachgasse 23. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Gaswerk, 4/237, Kanal, Peter Mery, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Gaswerk, 4/281, Kanal, Theresia Marksz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Gaswerk, Q3/173, Kanal, Gerhard Doffek, 11, Hasenleitengasse 31–37/17. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, 2/139, Kanal, Daniela Bichler, 11, Dopplergasse 5. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, 2/157, Kanal, Susanne Hild, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q2/198, Kanal, Gertrude Kollmann, 11, Rinnböckstraße 71/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

**weserbau** baugesellschaft m.b.h.

industriefußböden · spezialestriche · fußbodensanierung · kugelstrahlarbeiten

HOFMEISTER® Industriefußboden-Systeme

EIN QUALITÄTS-BETRIEB DES VERBANDES ÖSTERR. ESTRICHHERSTELLER VÖEH

1090 wien, spitalgasse 1, telefon 43 14 56, 43 13 67, fax 43 32 43

GEPRÜFTE QUALITÄT · GÜTEZEICHEN 13.410 · APPROVED QUALITY

Spezialanstrichstoffe, Lacke, Dispersions- und Emulsionsfarben
A–3 S ANSTRICHSYSTEM FÜR FENSTERRENOVIERUNGEN
**S. WINDISCH GESMBH & CO KG**
1100 Wien, Oberlaaer Straße 91, Telefon 68 51 28-0, 68 51 46-0, FAX 68 40 34-85
Lieferant des Bundes und der Stadt Wien
all color

Garten- und Landschaftsbau
**hamr — skoumal — danner ges. m. b. H.**
1232 Wien, Karl-Tornay-Gasse 36
Tel.: 69 46 56 Fax: 69 51 91
**Gartenneuanlagen — Umgestaltung**
**Baumschnitt und Rodungen**

**GLASEREI MANFRED ZAHLNER**
SÄMTL. GLASARBEITEN · BILDERRAHMEN · SPIEGEL
GESCHENKARTIKEL
**1010 WIEN, SCHOTTENRING 22, TELEFON 533 85 81**
**FAX: 53501-49**
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Kreische Metallbau
4844 Regau, Pucheggerstr. 8
Telefon 0 76 72 / 42 07
Alu-Fenster – Türen – Portale – Fassaden
Eigene Erzeugung
LIEFERANT DER STADT WIEN

DACHDECKER · BAUSPENGLER · SCHWARZDECKER
ING. WOCILKA
**216 68 91-93**
**FAX 216 68 94**
1020 WIEN · GROSSE SCHIFFGASSE 24
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Bekehrti & Co. KG
**PALT 45, 3511 FURTH-GÖTTWEIG, NÖ. · TELEFON (0 27 32) 830 91**
Einfriedungen, Stahlbau, Bau- und Konstruktionsschlosserei, Dreherei
LIEFERANT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

**BAUSPENGLEREI**
**REINHARD HOVADIK** KONTRAHENT DER STADT WIEN
1160 WIEN
THALIASTRASSE 115
TELEFON 92 50 774, 45 55 543

Ein- und Verkauf von Altmetall, Eisen, Demontage von Altmaschinen Verlassenschaften und Handel mit Waren aller Art
**Anton Hammer**
**Lagerplatz, Ein- und Verkauf:**
**1140 Wien, Hütteldorfer Straße 269, Telefon + Fax 94 23 48**
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

BAU- UND MÖBELTISCHLEREI
**SCHNEIDER & ZIMA**
GES. M. B. H. u. Co. KG
1210 WIEN XXI, VOLTAGASSE 40
TELEFON 38 13 70, FAX 270 12 13
KONTRAHENT DER STADT WIEN

**ELEKTRO-INSTALLATIONEN**
☎ **216 96 38** – SOLARANLAGEN
BIOLOGIE-HEIZUNG
Komm.-Rat
**WALTER TATZER**
1020 Wien, Taborstraße 82–88

Wolfgang Resel
Pflasterermeister
Allg. beeideter gerichtl. Sachverständiger
1030 Wien, Paracelsusgasse 7, Tel. 712 65 14, Fax 713 90 71
KONTRAHENT DER STADT WIEN Tel. 0 66 3 / 82 99 32, 0 66 3 / 297 67

**GÜTERBEFÖRDERUNG**
**Müllabfuhr – Erdaushub – Containerverleih – Recycling**
Peter Bauch
1030 Wien, Zaunergasse 7
1100 Wien, Hofherrgasse 12/17 · Tel. 0 22 2 / 603 94 27 · Fax: 603 94 28
2434 Götzendorf, Industriestraße 1 · Tel. 0 21 69 / 28 43

MEISTERBETRIEB SCHLOSSER
**gerhard dallinger gesmbh**
**stahlbau**
**schlosserei**
1080 Wien, Blindengasse 48
Telefon 42 27 52, Telefax 42 27 52/13

**MÖRTINGERBAU**
**1060 WIEN, GETREIDEMARKT 7 · TELEFON 587 54 33, 587 71 60, 587 04 16**

AG für Bauwesen
**AKTIENGESELLSCHAFT FÜR BAUWESEN**
Zentrale: 1041 Wien, Lothringerstraße 2
Telefon: 505 36 26, FS: 1-33273
Telefax: 505 15 59
Zweigniederlassungen: Amstetten · Eferding · Graz
Klagenfurt · Oberwart · Waidhofen/Y.
PROJEKTIERUNG UND AUSFÜHRUNG VON:
HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAUTEN – INDUSTRIEBAUTEN – STRASSEN- U. BRÜCKENBAUTEN
KANÄLEN UND ROHRLEITUNGEN – ERDKABELLEGUNGEN – HORIZONTALBOHRUNGEN – KLÄRANLAGEN

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q3/286, Kanal, Katharina Prislinger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q3/308, Kanal, Gertrude Winkelmüller, 11, Mautner-Markhof-Gasse 13/4. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Simmeringer Haide, Q6/595, Kanal, Gustav Blümel, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

**12. Bezirk:** Hoffingergasse 26–28, Trafoprovisorium, Merkur GesmbH, im Hause. Planverfasser: Arch Michael Schluder, 1, Heinrichsgasse 2. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hufelandgasse 8, Dachgeschoßausbau, Como – BauträgergesmbH, 7, Siebensterngasse 39. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Liebenstraße 6, bauliche Änderungen, Kapsch AG, 12, Wagenseilgasse 1. Planverfasser und Bauführer: Baudienst Pock & Co GesmbH, 3, Parkgasse 15/16.

Malfattigasse 1–5/1, Umbauarbeiten Stiege 1, Tür 1, MA 27. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben. Bauführer: Wibeba Betriebs- und BaugesmbH, 15, Anschützgasse 1.

Oswaldgasse 11, Wohnungszusammenlegung, Michael Scheichbrein, 8, Lange Gasse 20. Planverfasser: BM Bau-GesmbH, 10, Laxenburger Straße 75. Bauführer: Dipl Ing Ludwig Breiter GesmbH, 7521 Eberau 110.

Schallergasse 3, Wohnungszusammenlegung, Nikolaus Olischar, 17, Kalvarienberggasse 65. Planverfasser und Bauführer: Ing Peter Maimer GesmbH, 9, Wilhelm-Exner-Gasse 9A.

Schönbrunner Allee 19, Zubau, Richard Nußbaumer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Schönbrunner Straße 175, Lüftungsanlage, Paskovic Mile GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Josef Resch, 12, Rotenmühlgasse 11.

**13. Bezirk:** Aichbühelgasse 6, Zubau, Johann Pichler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Elisabethallee, BB-Trafostation Elisabethallee, MA 35. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ghelengasse 34/1, bauliche Änderungen, Elisabeth Pestenhofer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Walter Eberhart, 14, Krafft-Ebing-Gasse 23.

Ghelengasse 42, Einfriedungsmauer, Dr Wolfgang Glaser, 23, Maargasse 20/3. Planverfasser und Bauführer: Bmst Günter Kratochvil, 23, Knotzenbachgasse 19.

Hietzinger Hauptstraße 90, Zubau, Theresia Floh, 16, Seitenberggasse 3/7. Planverfasser und Bauführer: Ingenieure Franz und Hans Huber BaugesmbH, 10, Jagdgasse 27.

Wlassakstraße 81, Kfz-Einstellplatz mit Flugdachüberbauung, Rudolf Seuhs, 13, Fasangartengasse 101/1. Planverfasser: NIV Spezial-Grundbau-GesmbH, 7, Wimbergergasse 28. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Ober Sankt Veit, Fam GT, QC/75, Kleingartenhaus, Stefan und Ulrike Rados, 15, Braunhirschengasse 5. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**14. Bezirk:** Dostgasse 8, bauliche Änderungen, Karl und Ingrid Eberhard, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Helmut Jordanits GesmbH, 14, Klinkowströmgasse 3.

Felbigergasse 110, Holzschuppen, Dr Hans und Lydia Mayr, im Hause. Planverfasser: Ing Wistawel & Co BaugesmbH, 18, Gentzgasse 117/3. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Freyenthurmgasse 20, Zubau zum Evangelischen Gemeindezentrum, Evangelische Pfarrgemeinde A. B. Hütteldorf, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Josef Schuster, 14, Hüttelbergstraße 17. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Grassigasse 5, Umbau Keller, Hedwig Javorszky, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Hazet BaugesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 53.

Kienmayergasse 14, Satellitenanlage, Alayli Sener, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kuefsteingasse 7, Wohnhaus, Dipl Ing Friedrich Rollwagen, 14, Serravagasse 13. Planverfasser: Arch Baurat hc Dipl Ing Friedrich Rollwagen, 14, Serravagasse 13. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Linzer Straße 169, Zubau und bauliche Änderungen, Johann Jambrich, 22, Im Gestockert 23. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Minorgasse 70, Garagenentlüftungsanlage, Gabrielle Teichner, 14, Flötzersteig 225A. Planverfasser: Lüftung-Schmid, 3500 Krems, Ufergasse 94. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Nobilegasse 3, Wohnhaus, Margarete Tonte, 23, Romberggasse 16. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

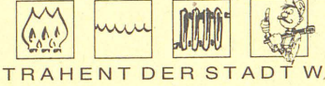
Riedstraße 15, Einfamilienhaus, Davor und Silvia Gubic, 8, Blindengasse 20. Planverfasser und Bauführer: Kordyka Bau GmbH, 3, Khunngasse.

Ziestgasse 17, Zu- und Umbau, Mag Eva Schläger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Erwin Pirker, 5, Wehrgasse 31/12.

Antonie-Platzer-Gasse, Einfamilienhaus, Gert und Klara Sperk-Bogendorfer, 17, Heuberggasse 38. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Schubrig KG, 3500 Krems, Lastenstraße 7.

Kleingartenanlage Am Ameisbach, QM/25, Kleingartenhaus und Kanal, Franz Kantor, 3, Uchatiusgasse 12/2. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Am Wolfersberg, Q4/35, Zubau, Ingrid Gürtler, 12, Meidlinger Hauptstraße 19/1. Planverfasser und Bauführer: Baubüro Bmst Ing M. Gerhold, 8, Josefstädter Straße 74.

BRAUNBÖCK
GAS – WASSER – HEIZUNG
1150 Wien, Schweglerstraße 10, Tel. 982 33 40-0

KONTRAHENT DER STADT WIEN

**15. Bezirk:** Beckmanngasse 68, bauliche Änderungen, Dr Gerhard Stingl, 10, Laxenburger Straße 60. Planverfasser: Bmst Hermann Hoch, 23, Richard-Strauss-Straße 18. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Felberstraße 92/39+40, Wohnungszusammenlegung, Franz Kautz, im Hause. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben. Bauführer: GV Friedrich & Padelek GesmbH, 8, Lange Gasse 50.

Johnstraße 26, WC- und Waschraum-Einbau, Thai-Body-Massage GesmbH Johann Holledauer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Revital Wohnhaus-Sanierungs-GesmbH, 2340 Mödling, Schubertgasse 5.

Robert-Hamerling-Gasse 7, Umwidmung von Lagerräumen, Caritas der Erzdiözese Wien, 13, Trauttmansdorffgasse 15. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Alfons Papsch GesmbH, 18, Herbeckstraße 52.

HOLZBAU – GMEINER
Zimmerei – Stiegenbau – Schalungen – Rigips – Innenausbau – Ferienhäuser
7083 Purbach, Türkenstraße 13, Tel. 0 26 83/55 38, 55 90, Fax: 55 90 85
1010 Wien, Grillparzerstraße 5/18, Tel. 0 22 2/42 65 16

# TRANSPORTBETON

**1110 WIEN, WILDPRETSTRASSE 5**

VERSUCHS- u. FORSCHUNGSANSTALT der STADT WIEN
MA 39
B3307
GÜTEÜBERWACHT

**B 3307**

BETON

**ERFAHRUNG – KNOW-HOW –
QUALITÄT
IST UNSER ERFOLG
SEIT MEHR ALS 30 JAHREN**

**0222 / 76 16 74**

**GEPRÜFT**

CHV
CONTAINER

**FÜR BAUSTELLEN UND INDUSTRIE!**

- Magazine
- Bürocontainer
- Aufenthalt-, Wohncontainer
- Sanitärcontainer
- Geräteboxen
- SEE-Container

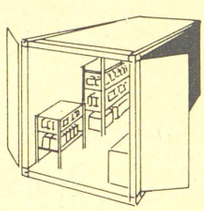
Neu und gebraucht, 3, 6, 12 m lang

**VERKAUF · VERMIETUNG**

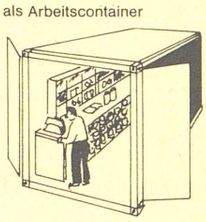
Anruf genügt, und Sie erhalten unsere Prospekte und Angebote!

**Container Handels- und Vermietungsges. m. b. H.**
A-1230 Wien, Lastenstraße 30
Telefon (0 22 2) 865 20 50-0
Telefax (0 22 2) 865 24 47

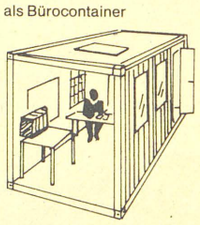
als Lagercontainer



als Arbeitscontainer



als Bürocontainer



ERDARBEITEN · SANDWERKE ·
1210 WIEN, AMTSSTRASSE 49
TEL. 39 65 00, FAX KL. 13
GÜNTHER SPINDLER Ges.m.b.H.
· INT. TRANSPORTE

Schweglerstraße 48, bauliche Änderungen, Ing Erich Windisch, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Pichler & Co GesmbH, 18, Staudgasse 84.

Ullmannstraße 38/12, Wohnungsumbau, Arabella Heinzel, im Hause. Planverfasser und Bauführer: GBD BaugesmbH, 5, Margaretenstraße 142.

Ullmannstraße 38/7, Wohnungsumbau, Arabella Heinzel, im Hause. Planverfasser und Bauführer: GBD BaugesmbH, 5, Margaretenstraße 142.

Kleingartenanlage Zukunft, 6/30, Errichtung eines Kleingartenhauses und Kanal, Kurt Koukal, 15, Koberweingasse 2. Planverfasser und Bauführer: Olbricht GesmbH, 20, Greiseneckergasse 18.

**16. Bezirk:** Brunnengasse 35, Mc Donald's GesmbH, 1300 Wien-Flughafen. Planverfasser: Bmst Ing Johann Rassi und Ing Werner Zohner, 2700 Wiener Neustadt, Ferdinand-Porsche-Ring 23. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Brunnengasse 67, bauliche Änderungen, Pergast Gastronomiebetriebs-gesmbH, im Hause. Planverfasser: Erich Neumaerker Bauplanung – Bauberatung, 11, Hugogasse 2/10. Bauführer: Ingur BaugesmbH, 3, Oberzellergasse 12.

Hasnerstraße 59, Satellitenanlage, Djokic Espresso BetriebsgesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hasnerstraße 86, Zubau eines Aufzugs, Johann Schreiber, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Herbststraße 86, Umbau einer Schulwartwohnung, MA 26. Planverfasser: MA 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hertlgasse 4, bauliche Änderungen, Gertrude und Herbert Neuhauser, im Hause. Planverfasser und Bauführer: BU Dipl Ing Wolfgang Beyer GesmbH und Co KG, 5, Grüngasse 9.

Landsteinergasse 4, Umbau einer Schulwartwohnung, MA 26. Planverfasser: MA 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Maroltingergasse 63, bauliche Änderungen, Ing Johann Eilmer, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Dr techn Reinhold Harlfinger, 9, Berggasse 14, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ottakringer Straße 137, Wohn- und Geschäftshaus, Kastner Bauträger GesmbH, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Koban, 16, Erdbrustgasse 7, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Paletzgasse 17/1, Badeinbau, Devic Poleksija, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Huber GesmbH, 10, Jagdgasse 27.

Römergasse 65, Sat-Anlage, Sinan Demir, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Seitenberggasse 27, Dachbodenausbau, Aka ImmobilienhandelsgesmbH, 3, Custozzagasse 2. Planverfasser: Dipl Ing Georg Knotek, 19, Zehenthofgasse 19, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Steinmüllergasse 17, Duscheinbau, Maria Renz, im Hause. Planverfasser: Erich Neumaerker Bauplanung Bauberatung, 11, Hugogasse 2/10, Bauführer: Ingur BaugesmbH, 3, Oberzellergasse 12.

Stöberplatz 2, Wohnhaussanierung, Wohnbauerrichtungs- und -Verwertungs AG, 1, Salztorgasse 2. Planverfasser: Arch Dipl Ing Wilhelm Kleyhons, 1, Weihburggasse 4, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Siller-Gärten, Kleingartenhaus und Kanalanschluß, Johann Patek, 16, Rolandweg 12. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Siller-Gärten, Kanalanschluß, Berta Pasava, 10, Erlachgasse 68–70/1. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

**17. Bezirk:** Ferchergasse 9, Badeinbau, Whg 11, Nikolaus Olischar, 17, Kalvarienberggasse 65. Planverfasser und Bauführer: Ing Peter Maimer GesmbH, 9, Wilhelm-Exner-Gasse 9A.

Haslingergasse 19, Planwechsel, Bauplanung Hochbau GesmbH, 13, Hietzinger Hauptstraße 74. Planverfasser: Arch Dipl Ing Franz Richard Schnabel, 6, Mariahilfer Straße 47/1, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hernalser Hauptstraße 106, Wohnhaus und Geschäftshaus, Mag arch Heinz Pedrini, 6020 Innsbruck, Anton-Rauch-Straße 8C. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ortliebgasse 14, Garageneinbau, Henos-Modellspielwaren, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Ing Franz Zwettler GesmbH, 18, Schumanngasse 42.

Quellenweg 3, Einfamilienhaus, Mega-Immobilienverwaltungs- und -vermittlungsges, 5, Wiedner Hauptstraße 90. Planverfasser: Bsfg, 2340 Mödling, Neusiedler Straße 52, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Laubengasse 36, Zubau, Otto Doubrawa, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ing Grüner und Co BaugesmbH, 8, Schmidgasse 13.

KatG Dornbach, Einfamilienhaus, Dipl Ing Inge Maria und Franz Wilding, 17, Andergasse 38/12. Planverfasser: Bmst Ing Johann Hochstöger, 9, Wasagasse 6, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**18. Bezirk:** Anton-Frank-Gasse 20, Errichtung einer Mauer, 3 m hoch, Botschaft des Staates Israel, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Bischof-Faber-Platz 10, bauliche Änderungen, Hans Huber, 4772 Lambrechten, Bruck 7. Planverfasser: Dipl Ing Sepp Schuster, 14, Hüttelbergstraße 17, Bauführer: BU Ferdinand Bauer GesmbH, 2245 Velm-Götzendorf, Winterzeile 68.

Hildebrandgasse 22, bauliche Änderungen, Johann Dietrich, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Ernst Wünsch Baumeisterbetrieb GesmbH, 1, Neuer Markt 1.

Martinstraße 67, Wohnungsteilung, Kongregation der Brüder der christlichen Schulen, 21, Anton-Böck-Gasse 16. Planverfasser: Bmst Ing W. Maier, 3541 Senftenberg, Unterer Markt 46, Bauführer: Bmst Mario Lang BaugesmbH, 12, Murlingengasse 43.

Martinstraße 69, Wohnungsteilung, Kongregation der Brüder der christlichen Schulen, 21, Anton-Böck-Gasse 16. Planverfasser: Bmst Ing W.

ABRU - FASSADEN - DEKOR - PROFILE
BAUMATERIALHANDEL ALFRED BRUNNER
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN
10 JAHRE
ERZEUGUNG
2120 WOLKERSDORF
BRÜNNER STRASSE 14a
Tel.: 0 22 45 / 49 98
Spezialunternehmen für Stilfassadengestaltung, Säulen, Kapitelle, Pilaster Wärmedämmsysteme, Edelputze
AKKONPLATZ 9
1150 WIEN
Tel.: 0 22 2 / 92 21 42
Fax: 0 22 2 / 982 58 89
ABRU

GESUNDE UMWELT IST UNSER ANLIEGEN

Die reine Kompetenz

**KONTINENTALE**

INDUSTRIEBEDARF – KOMMUNALBEDARF

WIEN Schemmerlstraße 70 0 22 2 / 76 45 55
GRAZ Raiffeisenstraße 51 0 31 6 / 47 22 45
KLAGENFURT Waidmannsdorfer Str. 191 0 46 3 / 28 12 55
SALZBURG Hinterfeldstraße 12 0 66 2 / 82 75 51
WELS Machstraße 11 0 72 42 / 492-0
KEMATEN Industriezone 4 0 52 32 / 24 91

GAS – WASSER – HEIZUNG – PROPANGAS-ROHRLEITUNGSBAU
**Schmidt Ges. m. b. H.**
**2320 Schwechat**
**Sendnergasse 57 – Wiener Straße 26**
**Telefon 707 63 76, 707 84 87**
KONTRAHENT DER WIENER WASSERWERKE

Baumeister
**KURT SPULLER**
1100 Wien, Fernkorngasse 76–78/54, Tel. 62 44 42
KONTRAHENT DER STADT WIEN

**ING. KARL VOITL**
**Ges. m. b. H.**
Pflasterungen und Straßenbau
1160 Wien, Enenkelstraße 21, Tel. 92 23 67
Kontrahent der Stadt Wien

KONTRAHENT DER STADT WIEN
EICHHORN
**GARTENGESTALTUNG**
Heinz Eichhorn Ges.m.b.H. & Co KG, 1230 Wien, Dirmhirngasse 48, Tel. 0222 / 88 69 47, Fax 0222 / 88 82 55

**Rudolf Kapeller**
Beh. konz. Unternehmen für Elektrotechnik und Radiohandel
AUSFÜHRUNG ALLER ELEKTRISCHEN ANLAGEN und deren INSTANDSETZUNG
**1210 Wien, Gerasdorfer Straße 120, Tel. 292 16 64, 292 53 84**
Seit mehr als 30 Jahren KONTRAHENT der WIENER E-WERKE

Tischlerei Peter Runa
KONTRAHENT DER STADT WIEN
MEHR ALS 80 JAHRE
BAU-, PORTAL- UND MÖBELTISCHLEREI · 1210 WIEN, RAUTENKRANZGASSE 26 · TEL. 38 22 49 · FAX 38 22 494

**GRANITWERKE KLEINZELL**
Gesellschaft m.b.H. Granit, Marmor, Baustoffe
Erzeugung und Ausführung von Steinmetzarbeiten aller Art.
Postanschrift: 4115 Kleinzell, Tel. 0 72 82 / 53 07, Fax 0 72 82 / 60 75.
Bahnstation: Neuhaus-Niederwaldkirchen.
Werk: 4262 Leopoldschlag, Telefon 0 79 49 / 82 20. Bahnstation: Summerau.
**Kontrahent der Stadt Wien.**

BAUMEISTER **OTHMAR PRUCKNER** HOCH-, TIEF-, STAHLBETONBAU
2601 SOLLENAU, Wiener Neustädter Straße 60 · Telefon 0 26 28/22 73 KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

MODERNE BAU- UND WOHNKERAMIK · VERLEGUNG UND VERKAUF · SÄUREFESTE VERFUGUNGEN
FLIESENLEGERMEISTER **JOHANN MÖDLAGL & CO. OHG**
1150 WIEN, MÄRZSTRASSE 113 · TELEFON (0 22 2) 982 56 24 · FAX 982 19 20

EXACT
**EGD-Gebäudereinigungs- u. Dienstleistungs GesmbH**
Unterhaltsreinigung
Grundreinigung
Baureinigung
Fensterreinigung
Teppichshampoonieren
Wirtschaftsdienste
**1160 Wien, Neulerchenfelder Str. 32/1, Telefon 408 82 67, 408 81 74, Fax DW 16**

MEISTERBETRIEB EM ELEKTROMECHANIKER UND ELEKTROMASCHINENBAUER
**SCHUSTER**
ELEKTROMECHANIK · VERTEILER- UND GERÄTEBAU GERHARD SCHUSTER
Notversorgungen · Co-Warnanlagen · Schaltanlagen
1140 Wien, Hadersdorf, Hauptstraße 138a
Tel. 97 12 57-0, 97 16 73-0, Fax: 97 55 83
KONTRAHENT DER STADT WIEN

**Wasserbau**
**Brückenbau**
**Kabelverlegung**
**Hochbau**
GRUBITS + CO BAUGESELLSCHAFT M.B.H.
Kontrahent öffentlicher Dienststellen
**1210 Wien, Gerasdorfer Straße 330**
**2201 Gerasdorf, Gerasdorfer Straße 245**
**Tel. 0 22 46 / 25-52-0* Serie**
**FAX: 25 52 85**

SCHILCHER
INDUSTRIEANLAGEN- UND GERÄTEBAUGESELLSCHAFT MBH
A-9833 Rangersdorf, Lainach 107, Telefon 04822/505-0, Telex 48194, Telefax 04822/505-48
LIEFERANT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

Maier, 3541 Senftenberg, Unterer Markt 46, Bauführer: Bmst Mario Lang BaugesmbH, 12, Murlingengasse 43.

Sternwartestraße 34, bauliche Abänderungen, Dr Josef Mantler, 1, Bellariastraße 6. Planverfasser und Bauführer: Ing Kurt Bleyer, Baumeister, 3, Landstraßer Hauptstraße 114.

Thimiggasse 23, Garagenlüftung, Pegro Bau-Management GesmbH, 5020 Salzburg, Kaigasse 36–38. Planverfasser: Aero-Therm Lüftungsbau GesmbH, 14, Breitenseer Straße 30, Bauführer: Universale-Bau AG, 1, Renngasse 6–8.

Wallrißstraße 94, Wohnungszusammenlegung, Richard Hübner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Baumeister Ing Alfons Papsch GesmbH, 18, Herbeckstraße 52.

Witthauergasse 31, Garagenlüftung, ALAG Mobilien Leasing GesmbH, 3, Ungargasse 60. Planverfasser: Aero-Therm Lüftungsbau GesmbH, 14, Breitenseer Straße 30, Bauführer: Universale-Bau AG, 1, Renngasse 6–8.

Kleingartenanlage Schönbrunner Graben, Parzelle 14, Kanalanschluß, Karl Markhart, 16, Wurlitzergasse 74/2. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

Kleingartenanlage Schönbrunner Graben, Parzelle 8, Kanalanschluß, Margit Streiter, 20, Kapaunplatz 4–6/10. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Frühwirth GesmbH, 2371 Hinterbrühl, Dreisteinstraße 1.

**19. Bezirk:** Dennweg 3, bauliche Herstellung, Ignaz Trauner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Paul-Ehrlich-Gasse 8, Umbau, Haswirth & Partner GesmbH, 5020 Salzburg, Leopoldskronstraße 40. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Zahnradbahnstraße 7, bauliche Änderungen, Sandra Waltenberger, im Hause. Planverfasser: Dipl Ing Josef Schuster, 14, Hüttelbergstraße 17, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Zehenthofgasse 37, Umbau, Dr Gerhard Kletter, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Josef Schiner, 8, Florianigasse 68.

Kliergasse 8, bauliche Herstellung, Dr Ekardt Blahut, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Franz Ivancsics, 22, Goldlackgasse 9, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**20. Bezirk:** Brigittenauer Lände 50–54, Notstromanlage, Basler Immobilien GesmbH, 3, Lothringerstraße 16. Planverfasser: Delma GesmbH, 4020 Linz, Ignaz-Mayer-Straße 13, Bauführer: Arge Basler Bürozentrum, 3, Rennweg 12.

Dresdner Straße 128, bauliche Abänderung, Gerhild Roth, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Farkas Bau- und IsolierungsgesmbH, 12, Schönbrunner Straße 229.

Greiseneckergasse 3, Garagenlüftungsanlage, Mag Arch Ing Horst Kleisch, 19, Frimmelgasse 44/A. Planverfasser: Arch Dipl Ing Paul Pfaffenbichler, 3100 St Pölten, Austinstraße 7, Bauführer: A. Töbich GesmbH, 3107 Sankt Pölten, Kelsengasse 5.

Hellwagstraße 9, Dachgeschoßausbau, Lewy Nissen, 2100 Korneuburg, Brückenstraße 8. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Leipziger Straße 14, bauliche Abänderung, Immobilienverw Herbert Windbichler, 9, Währinger Straße 61. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Mühlbauer GesmbH, 19, Boschstraße 19.

Raffaelgasse 30, Parabolantenne, Karakus Halit, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**21. Bezirk:** Am Spitz 6, Badezimmereinbau, Claudia Böck, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Fasching & Söhne, 22, Volkragasse 14.

Autokaderstraße 78, Kanal, Ingenieure Mayreder, Kraus & Co BaugesmbH, 9, Roßauer Lände 23. Planverfasser: Ingenieure Mayreder, Kraus & Co BaugesmbH, 9, Roßauer Lände 23, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Deublergasse 23, Antennenmast, R. Soyer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Fahrbachgasse 7, Nachtrag. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Jedlersdorfer Straße 173, Kanal, Irene Kratzer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen Bau, 10, Trambauerstraße 3.

Jedlersdorfer Straße 305, Kanal, Hildegard Jelinek, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen Bau, 10, Trambauerstraße 3.

Josef-Flandorfer-Straße 17, Kanal, Hans Schrutz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen Bau, 10, Trambauerstraße 3.

Leopoldauer Straße 13, Zubau, Antoaneta und Helmut Wollmann, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Walter Etzenberger, 21, Wildnergasse 129.

Nordmanngasse 3, Garagenentlüftungsanlage, Mischek Bau AG, 19, Billrothstraße 2/4. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Seyringer Straße 13, Nebengebäude, Edeltraud und Peter Dworak, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Stefan Passini, 8, Josefstädter Straße 79, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Sperbergasse 1, Einfamilienhaus, Eveline Durian, 21, Peter-Kaiser-Gasse 6/1. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Stammersdorfer Straße 164, Kanal, Franz und Rudolf Resch, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen Bau, 10, Trambauerstraße 3.

Topasplatz 27, Zubau, Ing Franz Hickl, im Hause. Planverfasser: Baumeister Ing Alfons Papsch GesmbH, 18, Herbeckstraße 52, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Ocwirkgasse, Entlüftungsanlagen bei Wohnhausanlage, Buwog Gemeinn Wohnungsges für Bundesbed GesmbH, 13, Hietzinger Kai 131. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Frohes Schaffen, QA/150, Zubau, Erika Cadek, 21, Mitterhofergasse 2/15. Planverfasser: Bmst Ing Hubert Wagner, 4, Favoritenstraße 37, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Leopoldau, Gruppe 0E, Parzelle 20, Kleingartenhaus, Engelbert Ehs, 21, Schenkendorfgasse 29. Planverfasser: Ing Wolfgang Koglgruber, 14, Baumgartenstraße 42, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**22. Bezirk:** Am Kaisermühlendamm 55–61/1, Umbau diverser Wohnungen (34 Wohnungen), MA 27. Planverfasser: A. & G. Galli GesmbH, 22, Mergenthalerplatz 8, Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAU
G. u. A. KURINA GES. M. B. H.
A-1220 WIEN, DONAUSTADTSTR. 33, TEL. (0 22 2) 22 11 57, FAX 220 81 33, Postfach 48, A-1228 WIEN
KONTRAHENT DER STADT WIEN

THURNBERGER
○ Bauunternehmen ○ Baustoffe ○ Betonwerk
○ Tischlerei ○ Zimmerei ○ Kegelbahnbau
Ing. Paul Thurnberger Ges.m.b.H. & Co. KG Baumeister
A-5222 Munderfing 57, OÖ Tel. (0 77 44) 83 01-0 Serie Telefax (0 77 44) 379
A-5020 Salzburg Moosstraße 37 E

**ERICH KRUG**
**GEBÄUDEREINIGUNG**
Zurverfügungstellung von Arbeitskräften
1020 WIEN, TABORSTRASSE 104, Tel. 214 64 32
KONTRAHENT DER STADT WIEN

SPENGLER MEISTERBETRIEB
*Günter Dujka*
BAUSPENGLEREI
1180 Wien, Hofstattgasse 16, Tel. 470 59 23, Fax 470 21 06
KONTRAHENT DER STADT WIEN

**ARNOLD**
HEIZUNG – LÜFTUNG – KLIMA
1020 Wien, Sportklubstraße 6, Telefon 218 03 63

GROSSTISCHLEREI **EDUARD HANZEL**
ERZEUGUNG VON FENSTERN, TÜREN UND SPEZIALKONSTRUKTIONEN · HAUSREPARATUREN
1050 Wien, Straußengasse 18–22, Telefon 587 85 27 Serie, Fax 587 97 15

**ALLITECH**
ALLGEM. ISOLIERTECHNIK GESELLSCHAFT
SCHWARZDECKUNGEN, FLACHDACHDECKUNGEN, FEUCHTIGKEITSISOLIERUNGEN – **KONTRAHENT DER STADT WIEN**
A-1020 WIEN, GROSSE SCHIFFGASSE 2, TEL. 0 22 2 / 214 46 20

**Karl KOCH**
Gartengestaltungen und Holzschlägerungen
Mäh-, Räumarbeiten, Ufer-Böschungsreinigung
**1210 Wien**
Leopold-Ferstl-Gasse 6/8, Autotelefon 0 66 3 / 31 5 58
8272 Sebersdorf 76 **(0 33 33) 26 4 73**
KONTRAHENT DER STADT WIEN

**L. & A. FORSTER**
Fliesen · Bodenplatten
seit mehr als 50 JAHRE
1160 Wien,
Hettenkofergasse 22, Telefon 493 16-34, 493 19 36, Fax Dw. 22
KONTRAHENT DES ÖFFENTLICHEN DIENSTES

BAUMEISTER ING. GERALD KAINZ
1160 WIEN, BAUMEISTERGASSE 81, TELEFON 45 57 72
**PLANUNG UND BAULEITUNG**
VON HOCH-, TIEF-, INDUSTRIE- UND STRASSENBAUTEN
BESTANDAUFNAHME VON OBJEKTEN – CAD
ERSTELLUNG VON EINBAUTENPLÄNEN – CAD

Ia Installateur
*J. Stettner*
Die 1. Adresse für Bad & Heizung
A-1120 Wien, Ruckergasse 55, Telefon 85 61 98
FAX 83 41 11

**Internorm**
**FILKORN & CO**
**Ges.m.b.H.**
**Fachbetrieb für Fenstertausch**
1180 Wien, Schopenhauerstraße 8
Tel. (0 22 2) 43 68 00, 43 67 13 · Fax 43 91 94

THYSSEN
THYSSEN AUFZÜGE GESMBH
A-8051 GRAZ, WIENER STRASSE 238
Niederlassung Wien: 1230 WIEN, Perfektastr. 79
**Tel.:** 865 17 51
**FAX:** 865 11 83
Aufzüge für Personen und Lasten
Fahrtreppen und Fahrsteige
Treppenlifte für Behinderte
Fassadenaufzüge - Kundendienst

**Hermann FUSS + SÖHNE**
**Holzkonstruktionen Ges. m. b. H.**
DACHSTUHL – DACHAUSBAUTEN
STIEGENBAU – INNENAUSBAU
**1220 Wien, Percostraße 25, Tel. 259 20 30, FAX 259 20 40**
KONTRAHENT DER STADT WIEN

**CSAPAK GesmbH**
ING. O. u. P. CSAPAK
HEIZUNG – LÜFTUNG – SANITÄR
1090 WIEN, GRUNDLGASSE 2 · 34 01 04
KONTRAHENT DER STADT WIEN

**NEUPLAN** **BAUGESELLSCHAFT M. B. H.**
BAUBERATUNG · BAUPLANUNG · BAUAUSFÜHRUNG · SCHAFFUNG VON WOHNUNGS-EIGENTUM IM IN- UND AUSLAND
1040 WIEN, KOLSCHITZKYGASSE 4/2/3 · TELEFON 505 50 31 · FAX 505 50 31/20

HAZET Baugesellschaft m.b.H.

**ZENTRALE:** 1130 Wien
Hietzinger Hauptstraße 53
Tel. 878 02

**BAUHOF:**
2331 Vösendorf
Triester Straße 4–8
Tel. 69 23 27

**FILIALEN:**
St. Pölten
Baden
Salzburg

KONTRAHENT DER STADT WIEN
65 JAHRE ERFAHRUNG
in allen Sparten des Bauwesens
HOCH- UND TIEFBAU GENERALUNTERNEHMER

Aspernstraße 73, Glashaus, Karl Kaufmann, 22, Aspernstraße 71. Planverfasser: U. Bruauer Projektsteuerung GesmbH, 2531 Gaaden bei Mödling, Hauptstraße 95, Bauführer: Hans P. Kramel, 11, 7. Haidequerstraße 9.

Englisch-Feld-Gasse 31/1, bauliche Abänderungen, Franz Mittler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Erzherzog-Karl-Straße 169, bauliche Abänderungen, Verband Wiener Arbeiterheime, 7, Lindengasse 55. Planverfasser: Projektbau Projektierungs und BaugesmbH, 7, Lindengasse 55. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Erzherzog-Karl-Straße 82, bauliche Abänderungen, Gerlinde Lindtner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Godlewskigasse 18, Garagenentlüftung, Neues Leben reg Gen mbH, 10, Troststraße 108–110. Planverfasser: Holzmann Bau GesmbH, 1, Reichsratsstraße 17. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Hartlebengasse 25, Hauskanalanschluß, Otto und Margarete Kerschl, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Hirschstettner Straße 88, Umwandlung von § 71 auf § 70, Theresia Andre, im Hause. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Konstanziagasse 44/1. Umbau der Wohnungen auf Stiege 2/1 und auf Stiege 3/10, MA 27. Planverfasser: A. & G. Galli GesmbH, 22, Mergenthalerplatz 8. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Lannesstraße 76, Hauskanalanschluß, Gertrude Tokenthaler, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Lieglerstraße 15, Kleingarage, Wolfgang Lenk, im Hause. Planverfasser und Bauführer: U. Bruauer Projektsteuerung GesmbH, 2531 Gaaden, Hauptstraße 95.

Mühlgrundweg, Garagenlüftung, Neues Leben reg Gen mbH, 10, Troststraße 108–110. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rautenweg 45, Zubau zur Problemstoffsammelstelle, MA 26. Planverfasser: MA 19. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Stieglitzweg, Hauskanalanschluß, Mag Lothar Hossner, 1, Bösendorferstraße 3. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Straßäckergasse 13, Pkw-Stellplätze, Siedlungs-Union Gen mbH, 22, Straßmayergasse 70. Planverfasser und Bauführer: Kapabau, 6, Marchettigasse 2.

Ultzmanngasse 34, Hauskanalanschluß, Karl Schiketanz, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Waldheimstraße 55, Hauskanalanschluß, Konrad Schlesinger, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Wehrbrücklstraße 24, Hauskanalanschluß, Wolfgang Parzer, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Carsen-Bau GesmbH, 10, Trambauerstraße 3.

Percostraße, Verkaufsstand, Olga Patek, 21, Prager Straße 92/11. Planverfasser und Bauführer: Bmst Walter Etzenberger, 21, Wildnergasse 129.

Dr-A.-Schärf-Platz 2, Errichtung einer City-Light-Wartehalle, Gewista WerbegesmbH, 3, Litfaßstraße 6. Planverfasser: Arch Dipl Ing W. Kleyhons, 1, Weihburggasse 4. Bauführer: F. Rathmanner & Sohn GesmbH, 12, Aichhorngasse 8.

Puchgasse 2, Gaszählerblock, Knoblich-Licht GesmbH, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmung Günther Spadt, 2483 Ebreichsdorf, Linke Bahnzeile 27.

Kleingartenanlage ÖBB-Landstelle Kagran, Parzelle 230, Senkgrube, Othmar Benesch, 3, Schlachthausgasse 44. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing W. Sikora, 2134 Kautendorf 1.

Kleingartenanlage Im Gestockert, Parzelle 71, Zubau, Franz Schmid, 10, Weldengasse 2B. Planverfasser und Bauführer: Bauunternehmen Ott GesmbH, 2102 Bisamberg, Industriegebiet.

Kleingartenanlage Vinzenz Macholda, Parzelle 147, bauliche Abänderungen, Gerhard Krhovsky, 6, Münzwardeingasse 3. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Kleingartenanlage Hagedorn, Parzelle 42, Kleingartenhaus, Ernst Rode, 22, Hausfeldstraße. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Hubert Wagner, 4, Favoritenstraße 37.

Kleingartenanlage An den Alten Schanzen, Parzelle 112, Kleingartenhaus und Kanalanschluß, Sabine Ficker, 3, Wassergasse 25. Planverfasser: Bmst Werner Kling, 2103 Langenzersdorf, Paul-Gusel-Straße 3. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**23. Bezirk:** Breitenfurter Straße 146, Zubau, Gebrüder Schmidt GesmbH, im Hause. Planverfasser: Ing Peter Rameder, 3620 Spitz, Obere Gasse 8. Bauführer: Bmst Ing Richard Lugner, 7, Kaiserstraße 45.

Breitenfurter Straße 445/3, Umbauten, Dietmar Hubert, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Dipl Ing Wilhelm Sedlak GesmbH, 10, Quellenstraße 163.

Dr-Hans-Wenzel-Gasse 11, Dachgeschoßausbau und Umbauten, System AG, 2340 Mödling, Enzersdorfer Straße 78. Planverfasser: Ing Herbert Brezina, 9, Nußdorfer Straße 80. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Dreiständegasse 12, Wohnhaus, LOFT Consult BauträgergesmbH, 14, Hadikgasse 68. Planverfasser: Arch Peter Leibetseder, 14, Hadikgasse 68. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Rudolf-Waisenhorn-Gasse 27, Selbstfahreraufzug, Weber & Rössler GesmbH, 9, Spitalgasse 1. Planverfasser: Otis GesmbH, 23, Oberlaaer Straße 282. Bauführer: Demel & Rössler GesmbH, 9, Spitalgasse 1.

Thallergasse 3, bauliche Änderungen, Sigrid Kobel, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Manfred Kobel, 23, Thallergasse 3. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Trentinigasse 8, Zu- und Umbauten, Ursula Nausch, 23, Futterknechtgasse 6. Planverfasser: Bauunternehmen W. Ruck, 11, Wildpretstraße 118. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Johann-Josef-Kraetzer-Gasse 3, Feuermauersanierung, Wilhelm Vullriede, 10, Himberger Straße 236. Planverfasser: Arch Prof Dipl Ing Franz Riedl, 6, Hirschengasse 10/2. Bauführer: Universale-Bau AG, 1, Renngasse 6–8.

Gorskistraße 11, Firmentafel, Dipl Ing Dr techn Stefan Rock, 8010 Graz, Schönaugürtel 11. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

## Abbrüche

**3. Bezirk:** Kegelgasse 20, Wohnhaus, Sofiensäle AG, 3, Marxergasse 17. Planverfasser: Arch Dipl Ing Peter Podsedensek, 6, Linke Wienzeile 4/1. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**10. Bezirk:** Inzersdorfer Straße 28, Magazin, Familienhilfe Gemeinnützige Bau- und SiedlungsgesmbH, 1, Schmerlingplatz 3. Planverfasser: Arch Dr Günther Suske, 13, Auhofstraße 123. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

REINEX® TÜREN
TÜREN
EIN ÖSTERREICHISCHES QUALITÄTSERZEUGNIS
Zweigstelle:
A-1230 Wien, Jochen-Rindt-Straße 15
Telefon: (0 22 2) 616 32 40-0, Telefax: (0 22 2) 616 32 40-77

ING. REINBERG
Holzindustrie Ges. m. b. H.
A-3100 St. Pölten, Hafingerweg 1
Telefon: (0 27 42) 67 3 08-0
Telex: 15 6 21, Telefax: (0 27 42) 67 3 08-10 Verw.
DVR: 0434230 (0 27 42) 67 3 08-20 Technik

**EDUARD VANASEK**
**FLIESENFACHGESCHÄFT**
Scherffenberggasse 5 1180 Wien
Autotelefon: 0663 / 127 94 – Geschäft: 470 96 36, 470 86 21 – Telefax: 470 86 22
KONTRAHENT DES BUNDES UND DER STADT WIEN
IHR FLIESEN LEGER MEISTER BETRIEB

SCHAUER
TIME & COMMUNICATION SYSTEMS
Industrielle Uhrenanlagen
Lautsprecheranlagen, Notrufanlagen, Zeitdienstanlagen
1193 WIEN, Flotowgasse 3
Tel. 36 33 99 Serie, Telex 133546 schau a, Telefax 36339939

B 4103 GEPRÜFT
**glöckel holzleimbau**
**ing. josef glöckel ● holzbauwerk**
**A-3200 obergrafendorf, siedlungsstraße 12,**
**telefon 0 27 47 / 22 51-0, telefax 0 27 47 / 22 51-32**

STADTBAUMEISTER **DIPL.-ING. HERBERT LORENZ** BAUGESMBH
WIEN 23, LEHMANNGASSE 23
Tel. 865 22 27-0 Serie, Fax 865 22 27-9
BREITENFURT, Telefon 0 22 39/23 97

***Ernst Schubert***
***Gartengestaltung***
Sildgasse 7/3/4
1210 Wien
Tel. 30 11 04
***Baumschule – Baumchirurgie***
***Burg Kreuzenstein***
Stettnerweg 282
2100 Korneuburg
Tel. (0 22 62) 35 67
KONTRAHENT DER STADT WIEN

**BRÜDER LAMBERT**
MASCHINEN- UND APPARATEBAU · ZAHNRADERZEUGUNG
1210 WIEN 21, THEODOR-KÖRNER-GASSE 32, TELEFON 38 53 15
GEGR. 1908

*Das Bad*
*Fliesenspezialhaus W. Soukup* Ges. m. b. H.
**Zentrale, Schauraum und Lager:**1220 Wien,
Groß-Enzersdorfer Str. 5,Telefon 22 32 82, Fax 220 60 20/18

EXOC
Wien: 1040, Schelleingasse 8 Tel. 505 49 20 Fax 505 23 58
Wien: 1110, Hakelgasse 18 Tel. 74 34 79 Fax 74 34 79
**BAU GES. M. B. H.**

**MC-Perlmooser Bauchemie Ges.m.b.H.**
**A-1230 Wien, Siebenhirtenstraße 17 · Telefon 865 26 22 · Fax 865 30 21**
– *Flüssigkunststoffe, Beschichtungen*
– *Betoninstandsetzungsprodukte*
– *Entschalungs- u. Nachbehandlungsmittel*
– *Injektionssysteme*
– *Sanocrete System*
– *Fugendichtstoffe*
– *Abdichtungssysteme*
– *Diagnose, Geräte*
– *Bauhilfsstoffe*

**Rudolf Koberwein**
Beh. konz. Elektrounternehmen
**1190 Wien, Heiligenstädter Straße 177**
Telefon 37 12 09
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Josef Ertler BAU-SPENGLEREI KG
1030 Wien, Rüdengasse 19, Tel. 712 12 81, FAX: 712 75 194

FAMILIENBETRIEB SEIT 1879
**STÖHR DACHBAU**
GESELLSCHAFT M.B.H.
**DACHDECKEREI * ZIMMEREI**
**SPENGLEREI * ISOLIERUNGEN**
Ständig gerichtl. beeid. Sachverst. und Schätzmeister
1160 Wien, Grüllemeiergasse 19
**46 14 23-0, FAX: DW 99 46 01 71-0, FAX: DW 99**
seit über 110 JAHREN FAMILIEN-BETRIEB

Laxenburger Straße 97, Wohnhaus, Familienhilfe Gemeinnützige Bau- und SiedlungsgesmbH, 1, Schmerlingplatz 3. Planverfasser: Arch Dr Günther Suske, 13, Auhofstraße 123. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**14. Bezirk:** Rosentalgasse 39, Wohnhäuser, Mag Jörg und Liselotte Aschenbrenner, 17, Promenadegasse 22/3. Planverfasser: Arch Dipl Ing Anton Müller, 2, Karmeliterplatz 1. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**15. Bezirk:** Sechshauser Straße 52–54, Ölfeuerung, Carl Theodor Gasselseder & Co, 1, Augustinerstraße 12. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**16. Bezirk:** Wattgasse 26, Wiener Bodenbereitstellungs- und Stadterneuerungsfonds, 8, Lenaugasse 10. Planverfasser: Kallco Projekt, 5, Schloßgasse 13. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**22. Bezirk:** Brausewettergasse 13, BauConsult GesmbH, 17, Neuwaldegger Straße 28. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

Donizettiweg 25, Wohnhaus, Hilde und Franz Rinzner, im Hause. Planverfasser und Bauführer: Bmst Ing Gerd Sabathiel, 5, Diehlgasse 37.

Schickgasse 8, Gesiba Gemeinnützige Siedlungs- und BaugesmbH, 1, Eßlinggasse 8. Planverfasser und Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

**23. Bezirk:** Dreiständegasse 12, LOFT Consult BauträgergesmbH, 14, Hadikgasse 68. Planverfasser: Arch Peter Leibetseder, 14, Hadikgasse 68. Bauführer: noch nicht bekanntgegeben.

## Grundabteilungen

**5. Bezirk:** Margareten, Einsiedlergasse 24, EZ 1634, Gst 732/11, 732/12, Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Dipl Ing Gharabaghi Bau- und Liegenschaftsverwertungsgesmbh (MA 64 – GA 5/3/93).

**14. Bezirk:** Weidlingau, Bahnstraße 44, EZ 161 u a, Gst 139/15 u a, Dipl Ing Josef Pfleger, 23, Endresstraße 121/II, für Edmund Haas und Miteigentümer (MA 64 – GA 14/5/93).

**16. Bezirk:** Ottakring, Maroltingergasse 36 und 38, EZ 3404, Gst 3346/16 u a, Dr Gertraud Schludermann, 23, Jesuitensteig 26 (MA 64 – GA 16/6/93).

**19. Bezirk:** Salmannsdorf, Dreimarksteingasse 13, EZ 89, Gst 23, .24, Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4, für Dipl Ing Dr Georg Reisch und Miteigentümer (MA 64 – GA 19/6/93).

**22. Bezirk:** Aspern, Heustadelgasse – Lobaugasse, EZ 101 u a, Gst 398/1 u a, Stadt Wien, vertreten durch die MA 41 – 553/89 Gd-6 (MA 64 – GA 22/24/93).

**23. Bezirk:** Atzgersdorf, Breitenfurter Straße 245–247, EZ 1713 u a, Gst 943/1 u a, Dipl Ing Dr Josef Pfleger, 23, Endresstraße 121/II, für Walter Jeitler (MA 64 – GA 23/14/93).

## Bekanntgabe der Bebauungsbestimmungen

**1. Bezirk:** Johannesgasse 7, Dipl Ing Franz C. Demblin, 4, Brahmsplatz 4. Planverfasser: Dipl Ing Wilfried Fitz, 2340 Mödling, Wiener Straße 39.

**3. Bezirk:** Metternichgasse 5, RA Dr Franz Sturm, 1, Schwarzenbergstraße 1–3. Planverfasser: Bmst Ing Robert Vrtala, 21, Andreas-Hofer-Straße 14.

Rüdengasse 4, RA Dr Franz Sturm, 1, Schwarzenbergstraße 1–3. Planverfasser: Bmst Ing Robert Vrtala, 21, Andreas-Hofer-Straße 14.

**5. Bezirk:** Arbeitergasse 8, Sasa Vasic, 6, Wallgasse 14. Planverfasser: Varned Bau- und HandelsgesmbH, 15, Ullmannstraße 8.

Embelgasse 21–23, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Harald Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

Grüngasse 15, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Ing Robert Vrtala, 21, Andreas-Hofer-Straße 14.

**6. Bezirk:** Esterhazygasse 23, Karl Lackner, 8600 Bruck, Am Grazer Tor 1. Planverfasser: Herbert Helletsgruber, 14, Felbigergasse 38.

Gumpendorfer Straße 87/1, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Josef Angst, staatlich befugter Ingenieurkonsulent, 2, Mayergasse 11.

**7. Bezirk:** Mariahilfer Straße 88, Bundesbaudirektion Wien für Wien, NÖ und Bgld, 3, Hintere Zollamtsstraße 1. Planverfasser: Bmst Ing Josef Angst, 2, Mayergasse 11.

**9. Bezirk:** Schulz-Straßnitzky-Gasse 5, Dr Friedrich Friz-Frizberg, 8700 Leoben, Parkstraße 1. Planverfasser: IKD GesmbH, 4, Anton-Burg-Gasse 4.

**10. Bezirk:** Herzgasse 102, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Ing Franz Ivancsics, 22, Goldlackgasse 9.

Hintere Liesingbachstraße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Josef Angst, staatlich befugter Ingenieurkonsulent, 2, Mayergasse 11.

Sindelargasse 27, Stefan Kallinger, im Hause. Planverfasser: Bauunternehmung Schaffer GesmbH, 7535 Sankt Michael, Obere Hauptstraße 27.

Sonnleithnergasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Wolfgang Meixner, 6, Linke Wienzeile 4.

**11. Bezirk:** Gadnergasse, Dr Richard Auermüller, im Hause. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

**12. Bezirk:** Defreggerstraße 55, Peter Tappler, im Hause. Planverfasser: Othmar Bischof, 2, Gabelsbergergasse 5.

**13. Bezirk:** Anton-Langer-Gasse 56, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arge Prof Dipl Ing W. Frosch, Dipl Ing J. Hornyik, 2500 Baden, Gutenbrunner Straße 12.

Auhofstraße 190, Süba Baubetriebe GesmbH, 1, Lugeck 1–2. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

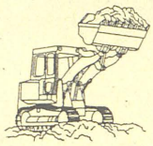
Auhofstraße 234, Robert sen und Michaela Holzer, im Hause. Planverfasser: Hans Pokorny BaugesmbH & Co KG, 19, Döblinger Hauptstraße 33A.

Erzbischofgasse 61, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

Palmaygasse 6, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Alfred Nürnberger, 15, Pfeifergasse 2.

BINDER
Josef & C. Binder Gesellschaft m.b.H.
Tischlerei – Maler- und Anstreicher-Betrieb
1232 Wien, Richard-Strauss-Straße 23, ☎ 616 46 20 △
FAX DW 33
LIEFERANT DES BUNDES UND DER STADT WIEN

GAS – WASSER – HEIZUNG
Szhukalek
Spinnt
die Heizung,
tropft der Hahn,
rufst bei Szhukalek Du an!
**1020 Wien, Max-Winter-Platz 12, Tel. 218 18 81, Fax DW 16**
Kontrahent der Stadt Wien


● ERDARBEITEN
● BAUUNTERNEHMEN
● RAMMTECHNIK
**W. HEISS**
Ges. m. b. H.
2380 Perchtoldsdorf, Zwingerstraße 7
1238 Wien, Kaiser-Franz-Josef-Straße 52
Telefon 88 41 99 Telefon 86 32 66
Fax 88 41 99

60 JAHRE
Apparate
Transformatoren
**L. WIMBERGER KG**
Pezzlgasse 28, 1170 Wien, Tel.: 43 47 18, Fax: 42 83 37

**14. Bezirk:** Bergmillergasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Mitteregger, Seiser, Kaltenbacher, 2630 Ternitz, Hofwiesengasse 17.

Ernst-Bergmann-Gasse 25, Hilde und Leopold Schmidt, im Hause. Planverfasser: Bmst Ing Christian Schaumberger GesmbH, 4263 Windhaag.

Mittlere Straße 43–45, Johann Pöpperl, 22, Geranienweg 4. Planverfasser: Dipl Ing Raimund Fellinger, 4, Wiedner Hauptstraße 46.

**16. Bezirk:** Gallitzinstraße 33, Dr Johannes Pühringer, 16, Gallitzinstraße 29. Planverfasser: Bauunternehmung Rittenbacher & Sommer GesmbH, 2353 Guntramsdorf, Falkengasse 40.

Gallitzinstraße 33, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Gerhard Palfinger, 2340 Mödling, Neusiedler Straße 45.

Kirchstetterngasse 40. für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Ing Peter Pokorny, 19, Zehenthofgasse 32.

Thaliastraße 10/2, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Manfred Eckharter, 1, Friedrichstraße 6.

Pschorngasse, Dipl Ing Ewald Eichler, 3, Reisnerstraße 16. Planverfasser: Palm Bau vorm A. Enzelberger GesmbH, 18, Hildebrandgasse 26.

**17. Bezirk:** Comeniusgasse 3, Mayreder, Kraus & Co, 3100 Sankt Pölten, Hasnerstraße 7. Planverfasser: Dipl Ing Hans Polly, 2622 Neunkirchen, Holzplatz 1.

Horneckgasse 4, Dr Richard und Therese Lein, im Hause. Planverfasser: Arch Dipl Ing Ernst Stadlbauer, 6, Rahlgasse 1.

Schönbrunner Graben, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Erich Korschineck, 4, Wiedner Hauptstraße 17.

**18. Bezirk:** Dittesgasse 16, Dr Elisabeth Wolf, im Hause. Planverfasser: Hans Pokorny BaugesmbH & Co KG, 19, Döblinger Hauptstraße 33A.

Salierigasse 17, Dr Josef Bertsch, 6700 Bludenz, Herrengasse 23. Planverfasser: Bmst Frauenfeld & Berghof, 4, Weyringergasse 6.

KatG Pötzleinsdorf, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Erich Korschineck, 4, Wiedner Hauptstraße 17.

**19. Bezirk:** Probusgasse 18, für den Eigentümer und als Planverfasser: Stbmst Ing Friedrich Schlichtinger, 7, Kirchengasse 38.

**20. Bezirk:** Leipziger Straße 58, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Sepp Schuster, 14, Hüttelbergstraße 17.

**21. Bezirk:** Baumergasse 47, für den Eigentümer und als Planverfasser: Ing Johann Pokorny GesmbH, 21, Lieleggweg 35.

Langenzersdorfer Straße 79, für den Eigentümer und als Planverfasser: Podany Liegenschaftsverwertungs GesmbH, 2103 Langenzersdorf, Praunstraße 75.

Mengergasse 16, Rudolf Schuh, 18, Hans-Sachs-Gasse 6. Planverfasser: Dipl Ing Sylvia Kompein-Moitzi, 19, Hohe Warte 66–68.

**22. Bezirk:** Am Freihof 26, Ing Manfred Nedoma, im Hause. Planverfasser: Veru-Bau GesmbH, 19, Heiligenstädter Straße 201.

Arnikaweg 18, für den Eigentümer und als Planverfasser: Hamberger BaugesmbH, 23, Perchtoldsdorfer Straße 15–19.

Breitenleer Straße, Stift Schotten Kammeramt, 1, Freyung 6. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Brunnenhof 3, Barbara Hüttl, im Hause. Planverfasser: Hans Wimmer & Sohn GesmbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34,

Gänseblümchenweg 46, für den Eigentümer und als Planverfasser: Gadelhak e.s.d., 3, Erdberger Lände 16.

Gernotgasse 85, Gerda Kern, 22, Strohblumengasse 1319. Planverfasser: Hans Wimmer & Sohn GesmbH, 22, Eßlinger Hauptstraße 34.

Lannesstraße, MA 41. Planverfasser: noch nicht bekanntgegeben.

Löblweg 14, Brigitte Sulak, im Hause. Planverfasser: Kapabau BaugesmbH, 6, Marchettigasse 2.

Raphael-Donner-Allee, für den Eigentümer und als Planverfasser: Aspernner Bau- und HandelsgesmbH, 22, Aspernstraße 100.

Wulzendorfstraße, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Josef Angst, staatlich befugter Ingenieurkonsulent, 2, Mayergasse 11.

Leo-Lehner-Gasse, für den Eigentümer und als Planverfasser: Bmst Ing Gerd Sabathiel, 5, Diehlgasse 37.

**23. Bezirk:** Carlbergergasse 70, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Klaus Safar, 19, Cobenzlgasse 64.

Ketzergasse 278, für den Eigentümer und als Planverfasser: Arch Dipl Ing Anton Müller, 2, Karmeliterplatz 1.

Rechte Wasserzeile 14, für den Eigentümer und als Planverfasser: Dipl Ing Dr techn Josef Pfleger, 23, Endresstraße 121.

Silvester-Früchtl-Gasse 40, für den Eigentümer und als Planverfasser: Chytil & Kainz GesmbH, Baumanagement – Bauausführung, 17, Dornbacher Straße 91.

(MD BD – 750/92.)

## Ziviltechniker-Befugnisverleihung

Das Bundesministerium für wirtschaftliche Angelegenheiten hat mit Bescheid vom 13. Oktober 1992, Zl 91.514/829/III/6/92, dem Dipl Ing Andreas *Budischowsky* die Befugnis eines Zivilingenieurs für Kulturtechnik und Wasserwirtschaft verliehen.

Der Genannte hat am 22. Jänner 1993 den Eid als Ziviltechniker beim Landeshauptmann von Wien abgelegt. Er gehört der Ingenieurkammer für Wien, Niederösterreich und Burgenland an. Der Standort seiner Kanzlei ist 1130 Wien, Geylinggasse 7/8.

Wien, 25. Jänner 1993 Amt der Wiener Landesregierung
Magistratsdirektion – Stadtbaudirektion

*

(MD BD – 641/91.)

## Ziviltechniker-Befugnisverleihung

Das Bundesministerium für wirtschaftliche Angelegenheiten hat mit Bescheid vom 25. November 1992, Zl 91.514/1002–III/6/92, der Dipl Ing Karin *Gruber* die Befugnis eines Zivilingenieurs für Kulturtechnik und Wasserwirtschaft verliehen.

Die Genannte hat am 22. Jänner 1993 den Eid als Ziviltechniker beim Landeshauptmann von Wien abgelegt. Sie gehört der Ingenieurkammer für Wien, Niederösterreich und Burgenland an. Der Standort ihrer Kanzlei ist 1030 Wien, Custozzagasse 7/8a.

Wien, 25. Jänner 1993 Amt der Wiener Landesregierung
Magistratsdirektion – Stadtbaudirektion

*

(MD BD – 955/91.)

## Ziviltechniker-Befugnisverleihung

Das Bundesministerium für wirtschaftliche Angelegenheiten hat mit Bescheid vom 4. Dezember 1992, Zl 91.514/1032/III/6/92, dem Dipl Ing Hans Christof *Höllige* die Befugnis eines Zivilingenieurs für Bauwesen verliehen.

Der Genannte hat am 22. Jänner 1993 den Eid als Ziviltechniker beim Landeshauptmann von Wien abgelegt. Er gehört der Ingenieurkammer für Wien, Niederösterreich und Burgenland an. Der Standort seiner Kanzlei ist 1140 Wien, Wiengasse 6/3/3.

Wien, 25. Jänner 1993 Amt der Wiener Landesregierung
Magistratsdirektion – Stadtbaudirektion

*

(MD BD – 1429/92.)

## Ziviltechniker-Befugnisverleihung

Das Bundesministerium für wirtschaftliche Angelegenheiten hat mit Bescheid vom 25. November 1992, Zl 91.514/1005/III/6/92, dem Dipl Ing Michael *Mende* die Befugnis eines Zivilingenieurs für Kulturtechnik und Wasserwirtschaft verliehen.

Der Genannte hat am 22. Jänner 1993 den Eid als Ziviltechniker beim Landeshauptmann von Wien abgelegt. Er gehört der Ingenieurkammer für Wien, Niederösterreich und Burgenland an. Der Standort seiner Kanzlei ist 1140 Wien, Linzer Straße 236.

Wien, 25. Jänner 1993 Amt der Wiener Landesregierung
Magistratsdirektion – Stadtbaudirektion

*

Verkauf und Verlegung von Bodenbelägen und Kunststoffprofilen
karl steurer
Ges. m. b. H.
1232 Wien, Atzlergasse 10, Tel. 0 22 2/69 33 65, Fax 69 33 65/75
2500 Baden/Wien, Eugengasse 21, Tel. 0 22 52/85 3 57
KONTRAHENT ÖFFENTLICHER DIENSTSTELLEN

mrazek gmbh
handel und verlegung von boden-, wand- und deckenbelägen
1090 wien, porzellangasse 8
tel. 310 8810 + 310 88 11 u. FAX
KONTRAHENT DER STADT WIEN
GROSSE AUSLANDSERFAHRUNG
BAUSTELLEN IN EUROPA, ASIEN UND IM NAHEN OSTEN

ERNST und FRANZ
KRITSCH
STEINBRUCH- UND FUHRWERKSUNTERNEHMEN GESELLSCHAFT M. B. H.
Kaltenleutgebner Straße 123
1236 Wien-Rodaun
Telefon 88 41 30, 88 32 43

JERGITSCH-GITTER
Ein Produkt unseres Hauses
ELEKTRONISCHE ZUTRITTSSYSTEME
Anwendungsfreundliche Systeme für den Betrieb von Abrechnungseinheiten, wie Garagen, Bäder und Personenschleusen
Gruppe Sicherheitsschleusen
1100 WIEN
Tel.: 68 15 48
Liesingbachstraße 225
Fax: 68 15 48-77

BAUMEISTER ING. GERHARD TETSCH
1150 WIEN BRAUNHIRSCHENG. 7
83 34 18
83 81 53
80 JAHRE
SÄMTLICHE BAUMEISTERARBEITEN
SPEZIALISIERT AUF §-18-ANTRÄGE
WSG-GENERALSANIERUNG
ADAPTIERUNGEN, PFEILERENTFERNUNGEN
FASSADEN, BAUBLITZSERVICE FÜR
KLEINSTREPARATUREN
GESCHULTES STAMMPERSONAL
BESTE REFERENZEN

# Gemeinderatsausschuß Kultur

**Sitzung vom 10. September 1992**

Vorsitzender: GR Dkfm Dr *Aigner.*

Teilnehmer: Amtsf StR Dr Ursula *Pasterk,* die GRe *Czerny,* Dr Friedrun *Huemer,* Susanne *Kovacic, Lehner, Pfannenstiel, Riepl, Strangl,* Mag Heidemarie *Unterreiner,* Renate *Winklbauer, Wolfram* und Inge *Zankl;* außer den gewählten Mitgliedern waren anwesend StR *Gintersdorfer,* OMR Dr *Denscher,* OAR *Philipp,* MR Mag *Stöphl,* Dior Dr *Opll,* Dior Dr *Würtz,* Dior Dr *Düriegl* und Red Dr *Gabriel.*

Entschuldigt: Die GRe *Neumann* und *Steier.*

Protokollführer: AR *Simacek.*

Berichterstatter: Dr *Denscher*

(AZ 287/92; MA 7.) Der Bericht der MA 7 zum Antrag der GRe Susanne Jerusalem, Dr Friedrun Huemer, Margulies, Hannelore Weber, Kenesei, Jutta Aouas-Sander und Dr Pilz, betreffend Subventionierung von und Auftragserteilung an Sekten bzw deren Werbeträger, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 330/92; MA 7.) Der Bericht der MA 7 zum Antrag der GRe Susanne Jerusalem, Dr Friedrun Huemer und Kenesei, betreffend die Aufnahme von bereichsübergreifenden Gesprächen der Bereiche Stadtplanung, Soziales und Kultur mit der Plattform der Wiener Sozial- und Kulturinitiativen, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 332/92; MA 7.) Der Bericht der MA 7 zum Antrag der GRe Dr Friedrun Huemer und Susanne Jerusalem, betreffend Realisierung des Projekts „Coop Himmelblau" beim Ronacher, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 331/92; MA 7.) Der Bericht der MA 7 zum Antrag der GRe Dr Friedrun Huemer, Susanne Jerusalem und Kenesei, betreffend Realisierungsbüro für Plattform, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 328/92; MA 7.) Der Bericht der MA 7 zum Antrag der GRe Dr Friedrun Huemer und Susanne Jerusalem, betreffend Kinozentren, Kulturcafes und Veranstaltungsräume, wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 329/92; MA 7.) Der Bericht der MA 7 zum Antrag der GRe Dr Friedrun Huemer und Susanne Jerusalem, betreffend die Ausstellung „Freimaurer – Solange die Welt besteht", wird zur Kenntnis genommen.

(AZ 288/92; MA 7.) Der Bericht der MA 7 zum Antrag der GRe Mag Heidemarie Unterreiner, Wolfram und Susanne Kovacic, betreffend Kunsthalle am Karlsplatz, wird zur Kenntnis genommen.

BOHRN BAU
DIPL.-ING. JOHANN BOHRN
HOCH-, TIEF- UND STAHLBETONBAU
INSTANDSETZUNGEN
1230 WIEN, NEILREICHGASSE 193,
TELEFON 616 71 74–77
FS 131719, TELEFAX 616 71 78
KONTRAHENT DER STADT WIEN

Berichterstatter: GR *Czerny*

(AZ 300/92; MA 7.) Dem Institut für interdisziplinäre Forschung und Beratung – WKW wird für die Durchführung des Symposions „Die Entwicklung des neuen kulturellen Sektors in Europa" eine Subvention in der Höhe von 25 000 S gewährt, die auf 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 290/92; MA 7.) Dem Verein Wiener Sommerseminar für Neue Musik wird zur Durchführung der Veranstaltungen 1992 eine Subvention in der Höhe von 52 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 312/92; MA 7.) Dem International Music Centre wird für die Durchführung des Tanzfilmfestivals „Dance Screen" im Jahr 1992 ein Förderungszuschuß in der Höhe von 300 000 S gewährt, der auf der Haushaltsstelle 3813/757, Förderungen aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 320/92; MA 7.) Dem Löcker Verlag wird für die Herausgabe des Buches „Synagogen in Österreich" von Pierre Genee ein Druckkostenbeitrag in der Höhe von 50 000 S gewährt, der auf 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, bedeckt ist.

(AZ 321/92; MA 7.) Dem Christian Brandstätter Verlag wird für die Herausgabe des Buches „Wien – Metamorphosen einer Stadt" von Franz Hubmann ein Druckkostenbeitrag in der Höhe von 50 000 S gewährt, der auf 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, bedeckt ist.

Berichterstatter: GR Dr Friedrun *Huemer*

(AZ 267/92; MA 7.) Der edition sandkorn wird für die Herausgabe der Dissertation „Von oben oder unten. Eine Studie über gesellschaftliche Veränderung aus der Sicht Paulo Freires und Fritjof Capras unter besonderer Berücksichtigung gegenwärtiger New-Age-Strömungen" eine Förderung in Form eines Druckkostenzuschusses in der Höhe von 10 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, gewährt.

(AZ 306/92; MA 7.) Dem Böhlau Verlag wird für die Herausgabe des Buches „Grillparzer-Forum" von Hilde Haider-Pregler und Evelyn Deutsch-Schreiner ein Druckkostenbeitrag in der Höhe von 20 000 S gewährt, der auf 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, bedeckt ist.

(AZ 307/92; MA 7.) Dem Theodor Kramer Gesellschaft wird für die Herausgabe des Buches „Zwischenwelt" ein Druckkostenbeitrag in der Höhe von 25 000 S gewährt, der auf 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, bedeckt ist.

Berichterstatter: GR Susanne *Kovacic*

(AZ 266/92; MA 7.) Dem Verlag Edition Va bene wird für die Herausgabe des Buches „Menschengötter – Zauberhaftes Südindien" eine Förderung in Form eines Druckkostenzuschusses in der Höhe von 6 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, gewährt.

(AZ 305/92; MA 7.) Dem Verein Periodisch Verlegte Sachen wird für die Durchführung der Forschungsarbeiten über den Filmemacher David Cronenberg eine Subvention in der Höhe von 25 000 S gewährt, die auf 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

Berichterstatter: GR *Lehner*

(AZ 284/92; MA 8.) Für den Ankauf wissenschaftlicher Publikationen wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 2830, Stadt- und Landesarchiv, Post 457, Druckwerke (derz zur Verfügung stehender Betrag 520 000 S), eine erste Überschreitung in der Höhe von 88 000 S genehmigt, die in Mehreinnahmen auf Ansatz 2830, Stadt- und Landesarchiv, Post 817, Kostenbeiträge und -ersätze, mit 18 000 S, sowie in Minderausgaben auf demselben Ansatz, Post 728, Entgelte für sonstige Leistungen von Gewerbetreibenden, Firmen und juristischen Personen, mit 70 000 S zu decken ist.

(AZ 285/92; MA 7.) Der „Gesellschaft der Freunde der bildenden Künste“ wird zur Durchführung der Ausstellung „Transitory Objects“ von Marina Abramovic in der Galerie Krinzinger ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 60 000 S gewährt. Der Betrag ist auf 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken.

(AZ 303/92; MA 7.) Der Schule für Dichtung in Wien wird für die Organisation und Durchführung der September-Akademie eine Subvention in der Höhe von 250 000 S zu Lasten des Ansatzes 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

(AZ 286/92; MA 7.) Dem Kunstverein Wien wird für den Studentenaustausch mit Budapest eine Unterstützung in der Höhe von 10 000 S gewährt. Der Betrag ist auf 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken.

(AZ 311/92; MA 7.) Dem Kunstverein Wien wird für die Durchführung des Symposions „Der Tod der Psychoanalyse“ eine Subvention in der Höhe von 35 000 S gewährt, die auf 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 304/92; MA 7.) Die mit GRB vom 12. November 1991 genehmigte, jedoch nicht zur Verwendung gelangte Subvention an den Kunstverein Wien in der Höhe von 200 000 S für Vorkosten eines „Multikulturellen Festivals 1992“ wird umgewidmet und für „Bezirkskulturentwicklung / Soziokultur, Evaluation – Ausstellung – Symposium“ (140 000 S) und für „Workshop Theaterpädagogik“ (60 000 S) verwendet. Der genehmigte Betrag ist auf der Haushaltsstelle 3240/757, Förderung der darstellenden Kunst, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt.

(AZ 301/92; MA 7.) Dem Kunstverein Wien wird für die Begleitveranstaltungen zum Festival „Wien Modern“ 1992 eine Subvention in der Höhe von 200 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 280/92; MA 7.) Für die Durchführung des Festivals „Wien Modern“ wird dem Verein „Wien Modern“ eine Subvention in der Höhe von 7 000 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

Berichterstatter: GR *Pfannenstiel*

(AZ 316/92; MA 7.) Dem Kunstverein „Pospischil bringt“ wird eine Subvention für die Durchführung des „Baronkarl-Fest“ in der Höhe von 13 500 S genehmigt. Die Kosten sind auf Haushaltsstelle 3819, sonstige kulturelle Maßnahmen, Post 757, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt.

(AZ 319/92; MA 7.) Dem Österreichisch-slowakischen Kulturverein wird für die Durchführung einer Festveranstaltung eine Subvention in der Höhe von 30 000 S genehmigt. Die Kosten sind auf der Haushaltsstelle 3819, sonstige kulturelle Maßnahmen, Post 757, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt.

(AZ 271/92; MA 7.) 1) Für die Instandsetzung der Objekte Nr 1–3 laut Magistratsbericht werden die angeführten Subventionen (Gesamtsumme 4 513 548 S) genehmigt. Die Bedeckung ist auf Ansatz 3630, Altstadterhaltung und Ortsbildpflege, Post 773, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, Gemeinde, gegeben.

2) Für die Bedeckung der allenfalls im laufenden Jahr nicht zur Auszahlung kommenden Beträge ist in den Voranschlägen der Folgejahre Vorsorge zu treffen.

(AZ 262/92; MA 7.) 1) Für die Instandsetzung der Objekte Nr 1–5 laut Magistratsbericht werden die angeführten Subventionen (Gesamtsumme 12 174 000 S) genehmigt. Die Bedeckung ist auf Ansatz 3630, Altstadterhaltung und Ortsbildpflege, Post 773, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, Gemeinde, gegeben.

2) Für die Bedeckung der allenfalls im laufenden Jahr nicht zur Auszahlung kommenden Beträge ist in den Voranschlägen der Folgejahre Vorsorge zu treffen.

(AZ 263/92; MA 7.) 1) Für die Instandsetzung der Objekte Nr 1–31 laut Magistratsbericht werden die angeführten Subventionen (Gesamtsumme 30 979 902,30 S) genehmigt. Die Bedeckung ist auf Ansatz 3630, Altstadterhaltung und Ortsbildpflege, Post 778, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, private Haushalte, gegeben.

2) Für die Bedeckung der allenfalls im laufenden Jahr nicht zur Auszahlung kommenden Beträge ist in den Voranschlägen der Folgejahre Vorsorge zu treffen.

Berichterstatter: GR *Riepl*

(AZ 324/92; MA 7.) Der Gesellschaft für politische Aufklärung wird für die Durchführung des Symposions „Österreichische Identität“ eine Subvention in der Höhe von 30 000 S gewährt, die auf 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 310/92; MA 7.) Dem Institut für Wissenschaft und Kunst wird für die Durchführung des Symposions „Mit Eroberungen leben“ eine Subvention in der Höhe von 30 000 S gewährt, die auf 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 289/92; MA 7.) Der Südtiroler Hochschülerschaft, Hochschulgruppe Wien, wird für die Durchführung ihrer Aktivitäten 1992 ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 70 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3819/757, sonstige kulturelle Maßnahmen, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

(AZ 292/92; MA 7.) Dem Konrad Lorenz Institut wird für die Durchführung seiner Aktivitäten im Jahr 1992 eine Subvention in der Höhe von 200 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 296/92; MA 7.) Dem Institut für Sozio-Semiotische Studien wird für die Durchführung des wissenschaftlichen Projekts „Schach und Antisemitismus. Antisemitische Tendenzen in Organisation und Theorie des Schachspiels in Österreich 1933–1950“ eine Subvention in der Höhe von 220 000 S gewährt, die auf 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken ist.

(AZ 270/92; MA 7.) Dem Verein Institut Wiener Kreis wird für die Durchführung der wissenschaftlichen Arbeiten ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 400 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

STAHL-HALLEN-BAU SPENGLEREI · DACHDECKEREI
NESTLER
3500 Krems a. d. D., Wiener Straße 127
Telefon 0 27 32 / 86 5 86-0
Fax 0 27 32 / 86 5 86-6
DACH UND WAND
VON EINER HAND
Spenglerarbeiten · Eternit- und Ziegeldeckungen
Flachdächer · Isolierungen · Trapezbleche
Wandverkleidungen · Rostfreie Stahlbleche
KONTRAHENT DER STADT WIEN

(AZ 282/92; MA 7.) Dem Verein „Österreichische Forschungsgemeinschaft" wird für seine wissenschaftliche Arbeit in diesem Jahr ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 1 500 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

(AZ 261/92; MA 7.) Der Gesellschaft zur Förderung des Forschungsinstituts für Wildtierkunde und Ökologie wird für die Fortführung ihrer Forschungsarbeiten eine Subvention in der Höhe von 2 000 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

Berichterstatter: GR *Strangl*

(AZ 294/92; MA 7.) Dem Verein für Geschichte der Stadt Wien wird für die Durchführung seiner Aktivitäten (Vorträge, Führungen, Publikationstätigkeit) eine Subvention in der Höhe von 180 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 295/92; MA 7.) Dem Verein für Geschichte der Stadt Wien wird für die Fortführung der Aufarbeitung und wissenschaftlichen Erschließung des Künstlerhausarchivs eine Subvention in der Höhe von 190 000 S zu Lasten des Ansatzes 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

(AZ 317/92; MA 7.) Dem Verlag der österreichischen Akademie der Wissenschaften wird für die Herausgabe des Buches „Challenge Dermatology. Vienna 1841–1892" eine Förderung in der Höhe von 70 000 S gewährt, die auf 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, zu bedecken ist.

(AZ 293/92; MA 7.) Der Österreichischen Akademie der Wissenschaften wird für die drei im Magistratsbericht skizzierten Projekte ein Förderungszuschuß von insgesamt 449 000 S zu Lasten des Ansatzes 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

(AZ 259/92; MA 7.) Dem Österreichischen Gesellschafts- und Wirtschaftsmuseum wird für die Durchführung der Ausstellungen im Rahmen der „Galerie der Sammler" eine Subvention in der Höhe von 500 000 S zu Lasten des Ansatzes 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

(AZ 273/92; MA 7.) Die Verkehrsfläche im 18. Bezirk, zwischen dem Währinger Gürtel und Semperstraße, wird nach Ferdinand Schrottenbach (23. Oktober 1957 in Villach – 16. März 1991 in Wien, Revierinspektor, wurde nach einem Raubüberfall erschossen) in „Schrottenbachgasse" benannt.

(AZ 272/92; MA 7.) Die Verkehrsfläche im 19. Bezirk, östlich des Wilckenswegs, wird nach Christl Zimmerl (27. Februar 1939 in Wien – 19. März 1976 in Wien, Solotänzerin der Wiener Staatsoper) in „Zimmerlweg" benannt.

Berichterstatter: GR Mag Heidemarie *Unterreiner*

(AZ 318/92; MA 7.) Dem Österreichischen Kultur-Service wird für die Durchführung der Veranstaltung „Begegnung mit Laura Esquivel" eine Subvention in der Höhe von 18 590 S gewährt, die auf 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 322/92; MA 7.) Der herbstpresse wird für die Herausgabe der Publikationen von Sylvia Treudl und Gerhard Rühm ein Druckkostenbeitrag in der Höhe von 20 000 S gewährt, der auf 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, bedeckt ist.

(AZ 323/92; MA 7.) Dem Österreichischen Kunst- und Kulturverlag wird für die Herausgabe der Publikation „Offene Grenzen: Filmland Österreich – Filmkontinent Europa" eine Subvention in der Höhe von 50 000 S gewährt, die auf 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, zu bedecken ist.

Berichterstatter: GR Renate *Winklbauer*

(AZ 283/92; MA 7.) Dem Verein Marktgeschrei wird für die Durchführung der Kulturtage Brunnenmarkt im Jahr 1992 ein Förderungszuschuß in der Höhe von 260 000 S gewährt, der auf dem Ansatz 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken ist.

(AZ 315/92; MA 7.) Dem Verein zur Schaffung offener Kultur- und Werkstättenhäuser wird im Jahr 1992 eine Zusatzsubvention in der Höhe von 440 000 S gewährt, die auf der Haushaltsstelle 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 298/92; MA 7.) Dem Verein zur Förderung und Pflege des pädagogisch wertvollen Theaters – Theater des Kindes – wird für die Produktion „Der Junge im Bus" im Jahr 1992 eine Subvention in der Höhe von 60 000 S gewährt, die unter 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 269/92; MA 7.) Der Gesellschaft für Musiktheater wird im Jahr 1992 eine Jahressubvention in der Höhe von 300 000 S gewährt, die auf der Haushaltsstelle 1/3240/757, Förderung der darstellenden Kunst, Förderungsbeiträge an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 291/92; MA 7.) 1) Laut Magistratsbericht wird folgender Bau- und Investitionskostenzuschuß gewährt: Jura Soyfer Theater 56 600 S.

2) Laut Magistratsbericht werden folgende Bau- und Investitionskostenzuschüsse gewährt: Theater zum Fürchten 70 000 S, International Theatre 94 500 S, Schauspielhaus 211 021 S, Kulisse 488 040 S, Theaterverein Wien 810 000 S, gesamt: 1 673 561 S. Der Betrag von 1 730 161 S ist auf der Haushaltsstelle 1/3240/776, Förderung der darstellenden Kunst, Baukostenbeiträge, bedeckt.

(AZ 299/92; MA 7.) Es wird der Umwidmung eines Betrags von 7 250 000 S der Betriebssubvention für das Wiener Volkstheater und für das Raimundtheater zugestimmt.

Berichterstatter: GR *Wolfram*

(AZ 260/92; MA 7.) Dem Verein für Wurzelforschung wird für die Herausgabe des Berichts über die 3. Tagung der Internationalen Gesellschaft für Wurzelforschung eine Förderung in Form eines Druckkostenzuschusses in der Höhe von 7 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, gewährt.

(AZ 302/92; MA 7.) Dem Verlag Peter Lang wird für die Publikation des Buches „Militärdoktrin und Marinepolitik in der UdSSR" eine Förderung in Form eines Druckkostenzuschusses in der Höhe von 7 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3300/756, Förderung von Schrifttum und Sprache, laufende Transferzahlungen an sonstige Unternehmungen, gewährt.

Berichterstatter: GR Inge *Zankl*

(AZ 309/92; MA 7.) Dem Verein Kinocoop Cooperative wird für die Durchführung des Forschungsprojekts „Wiener KINOLESE-BUCH: Kino als Beitrag städtischer Kultur" eine Subvention in der Höhe von 150 000 S gewährt, die auf 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlun-

SPENGLER MEISTERBETRIEB
Bau- und Galanteriespenglerei
Friedrich Waldauf
Wien 16, Klausgasse 35,
Telefon 492 44 60
KONTRAHENT DER STADT WIEN

FLIESENVERLEGUNGS-Ges. m. b. H.
KERABELA
1160 WIEN, OTTAKRINGER STRASSE 147
☎ 45 78 25, 45 78 26 Telefax 46 66 66
KERAMISCHE WAND- UND BODENBELÄGE SOWIE INDUSTRIEVERFLIESUNG
KONTRAHENT DER STADT WIEN

gen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken ist.

(AZ 277/92; MA 7.) Dem Verein KlangArten wird zur Durchführung der Projekte 1992 eine Subvention in der Höhe von 69 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 297/92; MA 7.) Dem Verein Neues Künstlerforum Wien wird zur Durchführung der Herbstkonzerte eine einmalige Subvention in der Höhe von 80 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 308/92; MA 7.) Dem Verein Österreichischer Komponistenbund wird zur Durchführung seiner Aktivitäten eine Subvention in der Höhe von 80 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 278/92; MA 7.) Dem Verein Wiener Kammerphilharmonie wird zur Durchführung des Konzerts am 10. November 1992 eine Subvention in der Höhe von 150 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 279/92; MA 7.) Dem Verein Wiener Akademie wird zur Durchführung der Produktion der Oper „Die Hochzeit des Figaro" eine Subvention in der Höhe von 1 000 000 S gewährt, die auf 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken ist.

Berichterstatter: Amtsf StR Dr Ursula *Pasterk*

(AZ 333/92; MA 7.) Der Bericht der Amtsführenden Stadträtin für Kultur zum Antrag der GRe Susanne Jerusalem, Dr Friedrun Huemer und Kenesei, betreffend die Abhaltung einer gemeinsamen Sitzung der drei Ausschüsse, die für Bildung, Jugend, Stadtplanung und Kultur zuständig sind, wird zur Kenntnis genommen.

Berichterstatter: GR *Strangl*

(AZ 335/92; MA 7.) Dem Verein Kunsthalle Wien wird für die Veranstaltungen im Rahmen der Eröffnungswoche der Wiener Kunsthalle eine Subvention in der Höhe von 1 700 000 S gewährt, die auf der Haushaltsstelle 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 276/92; MA 7.) Der Gesellschaft der Musikfreunde in Wien wird für die Um- und Ausbauten des Archivs und die Vorbereitungsarbeiten für die Renovierung des Brahmssaals ein Baukostenzuschuß in der Höhe von 3 100 000 S gewährt, der auf 3220/777, Musikpflege, Kapitaltransferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken ist.

Berichterstatter: GR Renate *Winklbauer*

(AZ 336/92; MA 7.) Als Mitgliedsbeitrag für die außerordentliche Mitgliedschaft von Wien im Theatererhalterverband österreichischer Bundesländer und Städte ist für das Geschäftsjahr 1991/92 ein Mitgliedsbeitrag in der Höhe von 23 810 S zu überweisen. Die Bedeckung ist unter 1/3240/726, Förderung der darstellenden Kunst, Mitgliedsbeiträge an Institutionen im Inland, gegeben.

(AZ 314/92; MA 7.) Laut Magistratsbericht werden folgende Förderungszuschüsse gewährt: 1) Verein „Totales Theater" 300 000 S, 2) Musiktheaterverein K & K 600 000 S, 3) Verein „Orpheum Club" 100 000 S. Der Gesamtbetrag von 1 000 000 S ist unter der Haushaltsstelle 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt.

# Gemeinderatsausschuß Kultur

**Sitzung vom 8. Oktober 1992**

Vorsitzender: GR Dkfm Dr *Aigner.*

Teilnehmer: Amtsf StR Dr Ursula *Pasterk*, die GRe *Czerny*, Dr Friedrun *Huemer*, Susanne *Kovacic*, *Lehner*, *Neumann*, *Pfannenstiel*, *Riepl*, *Steier*, *Strangl*, Mag Heidemarie *Unterreiner*, Renate *Winklbauer*, *Wolfram* und Inge *Zankl;* außer den gewählten Mitgliedern waren anwesend OMR Dr *Denscher*, OAR *Philipp*, SR Univ Doz Dr *Csendes*, Dior Dr *Würtz*, Dior Dr *Düriegl* und Red Helga *Ruzicka-Stanzel.*

Protokollführer: AR *Simacek.*

Berichterstatter: GR *Czerny*

(AZ 359/92; MA 7.) Der Katholischen Hochschuljugend Österreichs wird für die Durchführung der Vortragsreihe „MENSCHENBILDER – Die Bilder des Menschen in der Fotografie" eine Subvention in der Höhe von 15 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 362/92; MA 7.) Dem Ludwig Boltzmann Institut für Historische Sozialwissenschaft wird für die Durchführung des Projekts „Wissenschaftliche Neubearbeitung und quellenmäßige Dokumentierung der Lebensgeschichte einer Wiener Jüdin" eine Subvention in der Höhe von 30 000 S und für die Bearbeitung des Projekts „Soziale Traditionen bei Arbeitern und Handwerkern in Zeiten des Wandels (19. Jahrhundert in Wien)" eine Subvention in der Höhe von 15 000 S, insgesamt 45 000 S, zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

Berichterstatter: GR Dr Friedrun *Huemer*

(AZ 360/92; MA 7.) Dem Institut für Geschichte der Juden in Österreich wird für die Durchführung des Forschungsprojekts „Wiener Juden unter den Nazis, dargestellt am Beispiel der Familie Sigmund Freuds" eine Subvention in der Höhe von 30 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 363/92; MA 7.) Dem Partnerschaftskomitee „Margareten hilft Managua 5" wird für die Durchführung des Konzerts und der Informationsveranstaltung mit Norma Elena Gadea eine Subvention in der Höhe von 35 000 S gewährt, die auf der Haushaltsstelle 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

Berichterstatter: GR Susanne *Kovacic*

(AZ 377/92; MA 7.) Die Parkanlagen in 7, Siebensterngasse 36, und 7, Gutenberggasse 20–22, werden – analog der Bezeichnung der Straßennamen – in „Siebensternpark" und „Gutenbergpark" benannt.

(AZ 380/92; MA 7.) Die Parkanlage in 20, am Sachsenplatz, wird offiziell „Sachsenpark" (nach den Sächsischen Truppen, welche hier als Verbündete Österreichs nach der Schlacht von Königsgrätz 1866 lagerten) benannt.

Die Parkanlage in 20, am Forsthausplatz, wird offiziell „Forsthauspark" (nach dem Forsthaus, welches den Jägern und Förstern der ehemaligen Brigitta Au als Quartier diente) benannt.

Die Parkanlage in 20, am Mortaraplatz, wird offiziell „Mortarapark" (in Erinnerung an den Sieg der Österreicher unter Erzherzog

MONTAGEBAU FERDINAND TELSNIG Gesellschaft m.b.H.
BÜRO: Ludwigg. 12, 1140 Wien, ☎ 0 22 2/97 43 72
WERK: IZ Süd, Wr. Neudorf, Str. 3, ☎ 0 22 36/648 70
Verkauf und Montagen von ALU- und Eternitfassaden Trapezblechverkleidungen
Kontrahent der Stadt Wien

TWINA PLATE UZENZ WERK HOLZ BAU ING HEIGL
LIEFERWERK FÜR DACHBINDER
BIS 25 m STÜTZENFREI – BIS 40% BILLIGER BAUUNTERNEHMUNG – HOLZFERTIGTEILWERK
3130 HERZOGENBURG, RIEFTALGASSE 10, TELEFON 0 27 82 / 31 86

Albrecht in Mortara; dieser Park wurde im Zuge der Donauregulierung 1849 errichtet) benannt.

Die Parkanlage in 20, am Brigittaplatz, wird offiziell „Brigittapark" (benannt nach der Pfarrkirche zur „Heiligen Brigitta"; die Heilige Brigitta lebte von 1302 bis 1372 und entstammte dem Schwedischen Königshaus) benannt.

Die Parkanlage in 20, am Allerheiligenplatz, wird offiziell „Allerheiligenpark" (nach der dort im Jahr 1945 zerstörten und nicht mehr wieder errichteten Allerheiligenkirche) benannt.

Die neugestaltete Parkanlage in 20, Dammstraße/Pappenheimgasse, wird nach Jakob Winter (1804–1855, Ortsrichter in der Brigittenau) in „Jakob-Winter-Park" benannt.

(AZ 372/92; MA 7.) Die Parkanlage in 21, zwischen Gmündstraße 1 – Rußbergstraße, gegenüber Edmund-Hawranek-Platz, wird nach Prof Alois Heidel (30. Dezember 1915 in Wien – 21. November 1990 in Wien, Bildhauer) in „Alois-Heidel-Park" benannt.

(AZ 374/92; MA 7.) Die Verkehrsfläche in 22, zwischen Saikogasse und Josef-Baumann-Gasse, wird nach Franz Ullreich (22. Juli 1881 in Wien – 7. Februar 1958 in Wien, Hauptsprecher der Christlich Sozialen) in „Ullreichgasse" benannt.

Berichterstatter: GR *Lehner*

(AZ 347/92; MA 7.) Dem Verein Österreichischer Musikrat wird zur Durchführung des Konzerts am 25. November 1992 eine Subvention in der Höhe von 80 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 356/92; MA 7.) Dem Österreichischen Musikrat wird für die Durchführung des Symposions „Musikalische Früherziehung und Medien" eine Subvention in der Höhe von 60 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 349/92; MA 7.) Der Internationalen Gesellschaft für Neue Musik wird für das Projekt „Kontakte" eine Subvention in der Höhe von 100 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 338/92; MA 7.) Dem Verein Musikgalerie wird für das Konzert am 2. Oktober 1992 eine Ausfallshaftung in der Höhe bis zu 300 000 S gewährt, die auf 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken ist.

Berichterstatter: GR *Neumann*

(AZ 368/92; MA 7.) Der „Zeitschrift für Sozialpsychologie und Gruppendynamik" wird für die Durchführung des „4. Internationalen Bühler-Symposions" eine Subvention in der Höhe von 30 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

Berichterstatter: GR *Pfannenstiel*

(AZ 366/92; MA 7.) Der Pfarre Breitenlee, St. Anna, wird 1992 für die Orgelrenovierung eine Subvention in der Höhe von 150 000 S gewährt, die auf 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken ist.

(AZ 275/92; MA 7.) Der Wiener Konzerthausgesellschaft wird für die Durchführung von Renovierungsarbeiten ein Baukostenzuschuß für 1992 in der Höhe von 8 400 000 S gewährt, der auf 3220/757, Musikpflege, Kapitaltransferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken ist.

Berichterstatter: GR *Riepl*

(AZ 357/92; MA 7.) Dem Institut für Konfliktforschung wird für die Durchführung der Studie „Krieg und Wertewandel in Bosnien-Herzegowina" eine Subvention in der Höhe von 95 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

(AZ 346/92; MA 7.) Dem Verein Projekt Uraufführungen wird zur Durchführung seiner Konzerte 1992 eine Subvention in der Höhe von 184 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

Berichterstatter: GR *Steier*

(AZ 353/92; MA 7.) Dem Kunstverein Wien wird für die Durchführung des Symposions über neuere Russische Literatur eine Subvention in der Höhe von 400 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

(AZ 354/92; MA 7.) Dem Kunstverein Wien wird für die Durchführung des Amery-Symposions eine Subvention in der Höhe von 350 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

Berichterstatter: GR *Strangl*

(AZ 378/92; MA 7.) Die städt Wohnhausanlage in 10, Gudrunstraße 55–103, wird nach Emil Fucik (14. Mai 1912 in Wien – 2. Dezember 1989 in Wien, Mitglied des Wiener Landtags und Gemeinderats, Bezirksvorsteher des 10. Wiener Gemeindebezirks) in „Emil-Fucik-Hof" benannt.

(AZ 369/92; MA 7.) Die Verkehrsfläche in 10, in Verlängerung der bestehenden Otto-Probst-Straße, vom Otto-Probst-Platz bis zur Triester Straße, wird nach Otto Probst (29. Dezember 1911 in Wien – 22. Dezember 1978 in Wien, Minister für Verkehr und Elektrizitätswirtschaft, 3. Präsident des Nationalrats, Träger hoher Auszeichnungen) ebenfalls in „Otto-Probst-Straße" benannt.

(AZ 370/92; MA 7.) Die Verkehrsfläche in 10, in Verlängerung der bestehenden Rotdornallee in 12, südlich der Wienerbergstraße, wird in „Rotdornallee" benannt.

(AZ 379/92; MA 7.) Der Platz in 10, vor der Kirche am Laaerberg (Holzknechtgasse / Laaer Berg-Straße), wird nach Dr Franz Jachym (Theologe, Priester, Univ Prof, Bischof) in „Franz-Jachym-Platz" benannt.

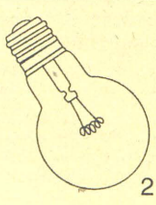
(AZ 371/92; MA 7.) Der „Kernstockplatz" im 16. Bezirk wird in „Familienplatz" (nach der sich dort befindlichen Neuottakringer Pfarrkirche „Zur Heiligen Familie") umbenannt.

(AZ 339/92; MA 7.) Für erhöhte Aufwendungen bei Denkmälern und Brunnen wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 3630, Altstadterhaltung und Ortsbildpflege, Post 050, Sonderanlagen, Manualpost 800, Sanierung sonstiger Baudenkmäler (derz zur Verfügung stehender Betrag 5 700 000 S), eine zweite Überschreitung in der Höhe von 500 000 S genehmigt, die in Minderausgaben auf Ansatz 3812, Sommerveranstaltungen, Post 756, Beiträge an Theater, zu decken ist.

(AZ 350/92; MA 7.) Dem Verein der Freunde der Stiftung Bruno Kreisky Archiv wird für die Durchführung des Forschungsgesprächs „Österreich-Forschungen in Frankreich" eine Subvention in der Höhe von 87 851 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

Berichterstatter: GR Mag Heidemarie *Unterreiner*

(AZ 348/92; MA 7.) Der Österreichischen Gesellschaft für Musik wird zur Durchführung des Füssl-Gedenkkonzerts eine Subven-


ROBERT PIALEK
ELEKTROINSTALLATION und SCHALTTECHNIK
2130 Mistelbach, Siebenhirten 51 • Tel.: 02572/5094 • Fax 02572/509475 • Autotel.-Nr. 0663/888307

tion in der Höhe von 25 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

(AZ 345/92; MA 7.) Dem Verein zur Präsentation Neuer Österreichischer Musik wird zur Durchführung der beiden Herbstkonzerte eine Subvention in der Höhe von 40 000 S gewährt, die auf 3220/757, Musikpflege, Förderungsbeiträge, zu bedecken ist.

Berichterstatter: GR Renate *Winklbauer*

(AZ 352/92; MA 7.) Dem Verein „Dance talks" wird zur Vorbereitung und Durchführung eines multikulturellen Tanzfestivals im Jahr 1992 ein Förderungszuschuß in der Höhe von 500 000 S gewährt, der unter 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 334/92; MA 7.) Die MA 7 wird ermächtigt, die für die Durchführung des Programms des Wiener Musiksommers Klangbogen '93 entsprechend notwendigen Verträge abzuschließen.

Berichterstatter: GR Inge *Zankl*

(AZ 376/92; MA 7.) Die sich in Planung befindliche städt Wohnhausanlage in 5, Margaretenstraße 105, wird nach Schwester Maria Restituta (Helene Kafka, geb am 1. Mai 1894 in Hussovitz bei Brünn, Ordensfrau des „Dritten Ordens des Heiligen Franziskus", am 30. März 1943 zum Tode verurteilt) in „Maria-Restituta-Hof" benannt.

(AZ 373/92; MA 7.) Die Verkehrsflächen in 13, zwischen Gemeindeberggasse und Wlassakstraße (Code Nr 6058 und 6069), werden nach Prof Anton Dermota (4. Juni 1910 in Kropa, Slowenien – 22. Juni 1989 in Wien, Kammersänger) in „Dermotagasse" benannt.

(AZ 375/92; MA 7.) Der Fußweg in 12, parallel zur Grünbergstraße, zwischen Tivoligasse und Hohenbergstraße, wird nach Franz Steinweis (8. Juli 1916 in Wien – 13. Jänner 1968 in Wien, Politiker, Gemeinderat, Abgeordneter des Wiener Landtags) in „Steinweisweg" benannt.

(AZ 364/92; MA 7.) Dem Theater in der Josefstadt wird für die Durchführung der Ausstellung „Freizeitgestaltung in Theresienstadt" im Rabenhof eine Subvention in der Höhe von 50 000 S gewährt, die auf der Haushaltsstelle 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 355/92; MA 7.) Dem Verein „Fox Umwelt media" wird zur Durchführung der „Umweltfilmtage 1992" im Jahr 1992 ein Förderungszuschuß in der Höhe von 100 000 S gewährt, der unter 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 365/92; MA 7.) Dem „Filmladen" wird zur Durchführung der Filmretrospektive „Leben eines Kinos – 80 Jahre Votivkino" im Jahr 1992 ein Förderungszuschuß in der Höhe von 280 000 S gewährt, der unter 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 358/92; MA 7.) Dem Verein FrauenFilmInitiative wird für die Durchführung des Symposions „Figurationen des Todes – Weiblichkeit und Widerstand" eine Subvention in der Höhe von 50 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

Berichterstatter: GR Dr Friedrun *Huemer*

(AZ 361/92; MA 7.) Dem Verein zur Förderung feministischer Projekte wird für die Durchführung der Präsentation des Buches „Die Frauen Wiens" eine Subvention in der Höhe von 40 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/2891/757, Förderung von Forschung und Wissenschaft, Förderungsbeiträge, gewährt.

Berichterstatter: GR *Steier*

(AZ 382/92; MA 7.) Dem Kunstverein Wien wird zur Durchführung der Wiener Orgelkonzerte ein Betrag in der Höhe von 400 000 S gewährt, der auf 3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, zu bedecken ist.

(AZ 327/92; MA 7.) Für Subventionen an die Grazer Autorenversammlung und an den Kunstverein Wien wird im Voranschlag 1992 auf Ansatz 3300, Förderung von Schrifttum und Sprache, Post 757, Förderungsbeiträge an private Institutionen ohne Erwerbscharakter (derz zur Verfügung stehender Betrag 1 055 000 S), eine dritte Überschreitung in der Höhe von 392 000 S genehmigt, die in Minderausgaben auf Ansatz 3300, Förderung von Schrifttum und Sprache, Post 768, Zuwendungen ohne Gegenleistungen an physische Personen, mit 392 000 S zu decken ist.

Berichterstatter: GR *Strangl*

(AZ 313/92; MA 7.) Dem Verein Wiener Journal wird für die Durchführung seiner Aktivitäten zur Förderung der Wiener Kunst und Kultur in diesem Jahr eine Subvention in der Höhe von 1 000 000 S zu Lasten des Ansatzes 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, gewährt.

Berichterstatter: GR Renate *Winklbauer*

(AZ 337/92; MA 7.) Dem Verein „Interkult Theater" wird für die Tätigkeit im Jahr 1992 ein Förderungsbeitrag in der Höhe von 800 000 S gewährt, der unter 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 344/92; MA 7.) Dem Verein Wiener Ensemble wird zur gänzlichen Entschuldung ein Beitrag in der Höhe von 1 250 000 S gewährt, der auf der Haushaltsstelle 1/3240/776, Förderung der darstellenden Kunst, Baukostenbeiträge, bedeckt ist.

(AZ 367/92; MA 7.) Laut Magistratsbericht werden folgende Bau- und Investitionskostenzuschüsse gewährt: Theater Spielraum 294 628 S, Verein zur Schaffung offener Kultur- und Werkstättenhäuser 514 019 S, Verein Wiener Interkult Theater 600 000 S, gesamt 1 408 647 S. Der Betrag von 1 408 647 S ist auf der Haushaltsstelle 1/3240/776, Förderung der darstellenden Kunst, Baukostenbeiträge, bedeckt.

Berichterstatter: GR Inge *Zankl*

(AZ 383/92; MA 7.) Dem Verein Wiener Festwochen wird zur Tilgung der aus der „Viennale 1991" resultierenden Schulden im Jahr 1992 eine Subvention in der Höhe von 1 525 330 S gewährt, die auf 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

(AZ 384/92; MA 7.) Dem Verein Wiener Filmfestwochen wird zur Durchführung einer Filmgala in den Rosenhügelstudios im Jahr 1992 eine Subvention in der Höhe von 1 100 000 S gewährt, die auf 1/3813/757, Förderung aus dem Erträgnis des Kulturschillings, laufende Transferzahlungen an private Institutionen ohne Erwerbscharakter, bedeckt ist.

ilec lichttechnik ges. m. b. h. a-2320 schwechat, hauptplatz 7 tel. 707 25 02 fax 707 37 15

LUMA

unserer Umwelt zuliebe

Longlife-Leuchtstofflampen
27.000 wirtschaftliche Nutzbrennstunden
66% geringere Umweltbelastung
66% geringere Lampenwechselkosten

ilec

# TOIFELHART

**Ges. m. b. H.**

**1110 Wien, Dreherstraße 39**

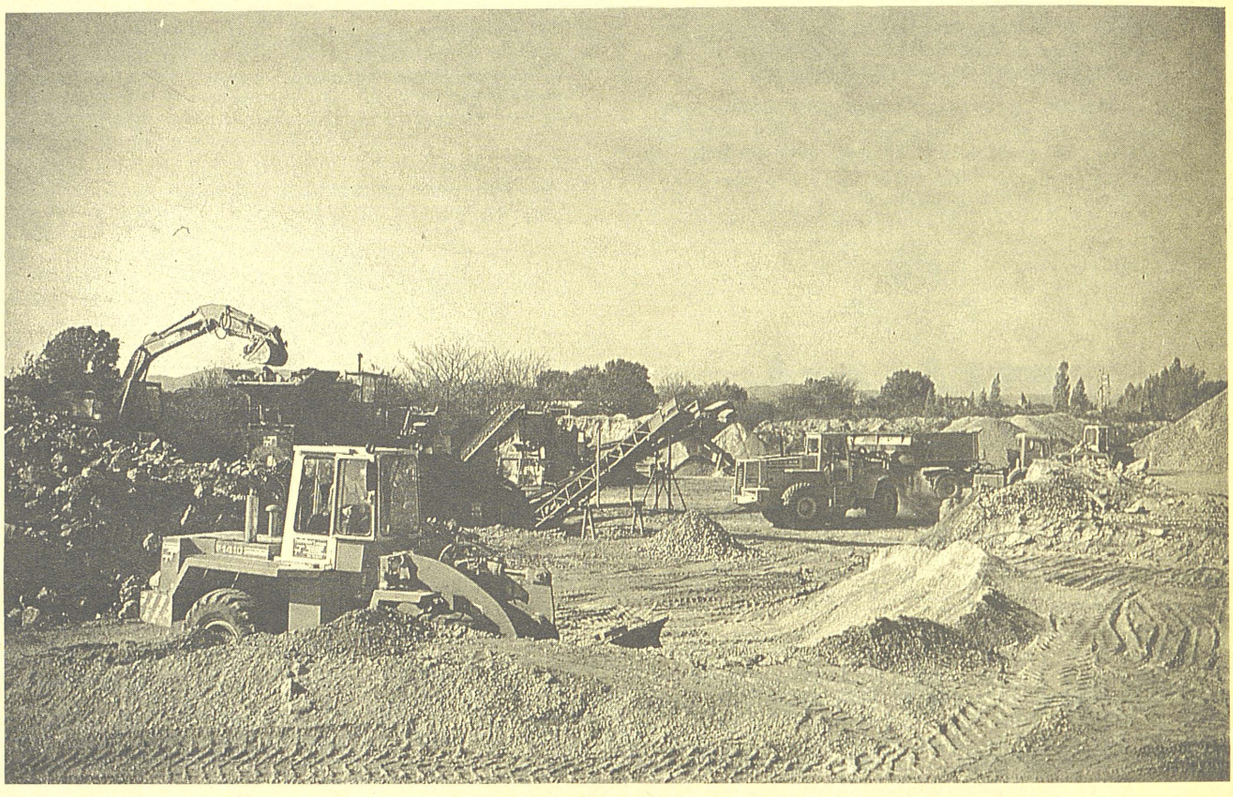
Telefon 76 45 91-93 △

Telefax 76 45 91-30

25 Jahre

# RECYCLING

**VIELE SPRECHEN DAVON – WIR MACHEN ES!**



*Materialaufbereitung für den Bau unseres Recyclingplatzes in Himberg.*

Durchführung sämtlicher
Aushub- und Abbrucharbeiten
Humuslieferung

- Hydraulikbagger ab 1 m Breite von 1—30 t
- Hydromeißel 80—1300 kg

Wegebau
Schuttabfuhr mit
Containerfahrzeugen, 2 m breit

- Radlader 2—22 t, 0,2—3,5 $m^3$
- Laderaupen 8—20 t, 0,8—3 $m^3$
- Lkw und Kranwagen von 7—25 mt

- Betonschere für erschütterungsfreien Abbruch
- Baustoffrecycling
- Kompostierung

Kontrahent öffentlicher Dienststellen



DVR 0000191 / VXXX; DVR 0000458589.
Erscheinungsort Wien, Verlagspostamt 1010 · Retoursendungen bitte an PA 1150 Wien.


Eine Bitte an den Herrn Briefträger:
Falls Sie diese Zeitschrift nicht zustellen können, teilen Sie uns bitte hier den Grund und gegebenenfalls die richtige Adresse mit.
Herzlichen Dank.


**P.b.b.**